

## توجيهات للتقرير الوطني الثالث

1. الأطراف المشاركة في الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي مطالبون بتقديم تقرير بانتظام لمؤتمر الأطراف وفقاً للمادة 26 من الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي. وقد تم إعداد الصيغة التالية للتقرير الوطني الثالث وفقاً للمتطلبات الواردة في الفقرة 3 من القرار 25/6، والتي تحدد التوجيهات للتقارير الوطنية الثالثة المطبقة بواسطة مؤتمر الأطراف في الفقرة 2 من قرارها 19/5.
2. تطالب الصيغة الأولية الحالية بتوازن بين الحاجة للحصول على أقصى قدر من المعلومات حول تنفيذ الاتفاقية، من ناحية، ومن ناحية أخرى، ضرورة الاحتفاظ بالتقرير داخل أبعاد معقولة. وكما هو موضح أدناه، من المتوقع أن تساعد المعلومات التي يتم تقديمها الأطراف ومؤتمر الأطراف على مراجعة المدى الذي يتم فيه تنفيذ شروط الاتفاقية بنجاح.
3. كما تضع في الاعتبار كذلك طلبات الأطراف بمزيد من التركيز على النتائج الفعلية التي تعكس تنفيذ سياسات الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي أكثر من مجرد التركيز على المنهج الإداري حول تنفيذ سياسة ما أو أخرى.
4. تم الأخذ بعدد من السمات لكفالة البساطة والتماسك في تلك الصيغة

### السمات العامة للصيغة الحالية

- (أ) تستند الأسئلة على مواد وبرامج عمل الاتفاقية والعناصر والقرارات التي ناقشها مؤتمر الأطراف خصيصاً لصالح الأطراف؛
- (ب) تتضمن الصيغة الأولية أسئلة تم توجيهها في التقرير الوطني الثاني أو في أحد التقارير الموضوعية (وقد تم وضع علامة  أمام الأسئلة المتكررة)، وذلك للسماح بتأسيس التسلسل التاريخي حول مسائل معينة واتجاهاتها بمرور الوقت. وما عدا ذلك فإن الأسئلة الأخرى جديدة تماماً. ؛
- (ج) يتضمن هذا الاستطلاع 75 مربعاً، مرقمة بالكتابة بحروف عربية، و206 سؤالاً مرقمة بأرقام عربية. وتتطلب المربعات إجابات كاملة، بنص مكتوب، وتتطلب الأسئلة فقط اختيار إجابة أو أكثر من بين الاختيارات العديدة الموضحة. ولا يمكن تحليل مجموعة الأسئلة الأولى إلكترونياً، بينما سيتم تقييم المجموعة الثانية لمحلل إلكتروني بمجرد توافر التقرير لدى الأمانة؛
- (د) وتتبع صياغة الأسئلة صياغة المواد وبرامج العمل والقرارات الصادرة عن مؤتمرات الأطراف قدر الإمكان، كما تم مراعاة بساطة الأسئلة إلى أقصى قدر ممكن.

### توجيهات محددة بشأن استعمال الاستبيان

- (هـ) كما بالنسبة للتقرير الوطني الثاني، طلب من الأطراف تقديم التقرير الوطني الثالث بشكل مطبوع وآخر إلكتروني، على أن يكون الشكل الإلكتروني ببرنامج WORD.
- (و) تبدو المربعات صغيرة في النسخة المطبوعة، ولكن من الممكن تكبيرها في التنسيق الإلكتروني بوضع المؤشر داخل المربع ثم ضغط مفتاح < ENTER > بشكل متكرر. قم بزيادة طول مربعاتك بالقدر ترى أنه يتفق مع المساحة التي تحتاجها، ولكن تأكد من أن كافة المعلومات واردة في المربع. إذا كنت تحتاج إلى إرفاق المزيد من المعلومات أو تقديم تفاصيل موسعة حول إجابات محددة، فضلاً لا تتردد في القيام بذلك عند تقديم النسخة المطبوعة من التقرير؛
- (ز) تتضمن الأسئلة إجابات عديدة ونجن ندعوك لاختيار إجابة واحدة توضح موقف بلدك لأفضل درجة. إذا كنت تشعر، أو إذا تطلب الاستطلاع، أنك يجب أن تختار أكثر من إجابة لسؤال محدد، لا تتردد في القيام بذلك.
- (ح) يتضمن العديد من الأسئلة مربع مرفق حيث يمكنك تقديم المزيد من التفاصيل لتوضيح أو تقوية إجاباتك بخلاف الاختيار من بين الإجابات. فضلاً تأكد من أن المعلومات الإضافية المكتوبة في المربع ترتبط بشكل كبير بالسؤال الذي يسبقه وأنها موجزة قدر الإمكان. ولا يوجد حد موضوع للطول، ولكن من المتوقع أن تكون الأطراف قادرة على تقديم معلومات ملاءمة ومفيدة فيما لا يتجاوز صفحة أو اثنتين بحد أقصى لكل من هذه النقاط. لزيادة حجم هذه المربعات المرفقة، استخدم نفس الإجراء الموضح في النقطة (ب) فيما سبق؛

(ط) عند اختيار الحالات الموضحة في الأسئلة ذات الإجابات المتعددة، من فضلك استخدم "x" أمام الحالة (الحالات) المناسبة. لا تكتب أو تضيف رموزًا من أي نوع، لأنه لن يتم التعرف عليها أثناء التحليل الإلكتروني اللاحق؛

(ي) بالإضافة إلى المربعات المرفقة لعدد من الأسئلة، توجد أيضًا فرصة، في نهاية كل مادة وبرنامج عمل، لشرح تأثيرات أو نتائج الإجراءات التي اتخذها بلدك، خصوصًا من ناحية تحقيق الأهداف ذات الأولوية لاستراتيجيات التنوع البيولوجي الخاصة بك و/أو خطط العمل، في حالة وجودها، وأهداف وأغراض الخطة الاستراتيجية للاتفاقية (2002-2010) وهدف 2010 المطبق في الاجتماع السادس لمؤتمر الأطراف.

(ك) بالإضافة إلى ذلك، فإن الأطراف مطالبة بتقديم المعلومات المتعلقة بالقيود أو العوائق التي واجهتهم عند تنفيذ المواد والشروط وبرامج العمل العديدة.

(ل) ويوجد بعض الأسئلة الموجهة للدول المتقدمة فقط، والبعض الآخر للدول فقط النامية ودول الاقتصاد التحويلي فقط. وقد تم تحديدها بهذه الطريقة. من فضلك تأكد من الإجابة على الأسئلة الموجهة لبلدك ومن عدم إجابتك على الأسئلة الموجهة للمجموعة الأخرى من البلدان

5. رحب الأمين التنفيذي بأي تعليقات حول ملاءمة الأسئلة وصعوبات الإجابة عليها، كما يرحب بالمزيد من التوصيات حول كيفية تحسين توجيهات إعداد التقارير. تم وضع المربع الـ LXXV (75) في نهاية التقرير لهذا الغرض.

6. يوصى بأن تضم الأطراف مجموعة كبيرة من المشاركين في إعداد التقرير، لضمان المشاركة منهج شفافية في وضع التقرير. تم وضع المربع الأول، في بداية التقرير، لتعريف المجموعات المشاركة في العملية.

7. لن يتم استخدام المعلومات التي يقدمها الأطراف لتقييم درجة الأداء أو لمقارنة التنفيذ بين الأطراف المختلفة.

8. يجب على الأطراف تقديم التقرير الوطني الثالث بهذا التنسيق إلى الأمين التنفيذي بحلول 15 مايو 2005. كما أن الأطراف مطالبة بتقديم نسخة أصلية موقعة عبر البريد ونسخة إلكترونية على قرص أو بالبريد الإلكتروني.

9. وتتوافر الأسئلة الحالية أيضًا عبر موقع ويب الاتفاقية على <http://www.biodiv.org/world/intro.asp>.

10. يجب إرسال التقارير الوطنية بعد اتمامها وأي تعليقات إلى:

### The Executive Secretary

Secretariat of the Convention on Biological Diversity

World Trade Center

413 St. Jacques Street West ,suite8 00

Montreal ,Quebec

H2Y 1N9 Canada

Fax: (+1 514) 288 6588

E-mail: [secretariat@biodiv.org](mailto:secretariat@biodiv.org)

## المحتويات

5	ألف - تعريف طرف إعداد التقرير
5	معلومات حول إعداد التقرير
6	باء - تحديد الأولوية والأهداف والعواقب
7	وضع الأولويات
8	التحديات والعواقب في التنفيذ
9	هدف 2010
29	الاستراتيجية العالمية لحفظ النبات
41	نهج الأنظمة الإيكولوجية
42	جيم - مواد الاتفاقية
42	المادة الخامسة- التعاون
44	المادة السادسة- التدابير العامة للمحافظة والاستخدام المستدام
45	التنوع البيولوجي وتغير المناخ
46	المادة السابعة- التحديد والرصد
48	القرارات المتعلقة بالتصنيف
51	المادة الثامنة- المحافظة في الموقع الطبيعي (باستثناء الفقرات من أ إلى هـ و(ي)).
52	برنامج العمل بشأن المناطق المحمية (المادة 8 من أ إلى هـ)
56	المادة 8(ح) الأنواع الغريبة
59	المادة 8(ي) المعرفة التقليدية والشروط المرتبطة بها
59	"غورتس"
61	الوضع القائم والاتجاهات
61	إرشادات تتعلق بـ Akwe kon
62	بناء القدرة ومشاركة المجتمعات الأصلية والمحلية
63	مساندة التنفيذ
64	المادة 9 - المحافظة خارج الموقع الطبيعي
65	المادة 10- الاستخدام المستدام لمكونات التنوع البيولوجي
68	التنوع البيولوجي والسياح
70	المادة 11- التدابير الحافزة
72	المادة 12- البحث والتدريب
73	المادة 13- التثقيف وتوعية الجماهير
76	المادة 14- تقييم التأثيرات وتقليل التأثيرات عكسية
79	المادة 15- الوصول للموارد الجينية
81	المادة 16- الوصول إلى التقنية ونقلها
82	برنامج العمل بشأن نقل التكنولوجيا والتعاون فيها
85	المادة 17- تبادل المعلومات
86	المادة 18- التعاون الفني والعلمي
88	المادة 19- التعامل مع التقنية البيولوجية وتوزيع فوائدها
89	المادة 20- الموارد المالية
95	دال - المجالات المواضيعية
96	الأنظمة الإيكولوجية للمياه الداخلية
98	التنوع البيولوجي البحري والساحلي
98	عموميات
99	تنفيذ الإدارة المتكاملة للمناطق البحرية والساحلية
100	الموارد الحية البحرية والساحلية

102	تربية الأحياء البحرية.....
103	الأنواع الغريبة والإنماط الجينية.....
104	التنوع البيولوجي الزراعي.....
105	مرفق القرار 5/5 - برنامج عمل حول التنوع البيولوجي لراعي.....
109	التنوع البيولوجي للغابات.....
109	عموميات.....
111	برنامج العمل الموسع حول التنوع البيولوجي للغابات.....
114	التنوع البيولوجي للأراضي الجافة وشبه الرطبة.....
116	التنوع البيولوجي للجبال.....
119	هاء - عمليات الاتفاقية.....
121	واو - تعليقات عن هذه الأسئلة.....

## ألف- تعريف طرف إعداد التقرير

	الطرف المتعاقد
<b>النقطة المحورية الوطنية</b>	
	الاسم الكامل للمؤسسة
	اسم ووظيفة مسنول الاتصال
	عنوان المراسلة
	الهاتف
	الفاكس
	البريد الإلكتروني
<b>مسنول الاتصال للتقرير الوطني (في حالة الاختلاف عن السابق)</b>	
	الاسم الكامل للمؤسسة
	اسم ووظيفة مسنول الاتصال
	عنوان المراسلة
	الهاتف
	الفاكس
	البريد الإلكتروني
<b>التقديم</b>	
	توقيع المسنول عن تقديم التقرير الوطني
	تاريخ التقديم

## معلومات حول إعداد التقرير

### المربع 1

من فضلك قدم المعلومات حول إعداد هذا التقرير، بما في ذلك معلومات حول أصحاب المصلحة المشاركين والمواد المستخدمة كأساس للتقرير.

## باء- تحديد الأولوية والأهداف والعوائق

المربع 2

من فضلك قدم نظرة عامة حول وضع واتجاهات المكونات العديدة للتنوع البيولوجي في بلدك استناداً إلى المعلومات والبيانات المتاحة.

## وضع الأولويات

1 من فضلك وضع مستوى الأولوية لبلدك، بوضع علامة "×" في العمود المناسب فيما يلي، وفقاً لتنفيذ المواد والشروط العديدة والقرارات المرتبطة بها، وبرامج العمل المناسبة للاتفاقية.

مستوى الأولوية			المادة/الشرط/برنامج العمل
منخفض	متوسط	مرتفع	
			(أ) المادة الخامسة – التعاون
			(ب) المادة السادسة – الإجراءات العامة للمحافظة والاستخدام المستدام
			(ج) المادة السابعة – التعريف والمراقبة
			(د) المادة الثامنة – المحافظة على الموقع الطبيعي
			(هـ) المادة الثامنة (ح) – الأنواع الغريبة
			(و) المادة الثامنة (ي) – المعرفة التقليدية والشروط المرتبطة
			(ز) المادة التاسعة – المحافظة خارج الموقع الطبيعي
			(ح) المادة العاشرة – الاستخدام المستدام لمكونات التنوع البيولوجي
			(ط) المادة الحادية عشرة – التدابير الحافزة
			(ي) المادة الثانية عشرة – البحث والتدريب
			(ك) المادة الثالثة عشرة – التثقيف والتوعية الجماهيرية
			(ل) المادة الرابعة عشرة – تقييم التأثيرات وتقليل التأثيرات العكسية
			(م) المادة الخامسة عشرة – الوصول للموارد الجينية
			(ن) المادة السادسة عشرة – الوصول إلى التقنية ونقلها
			(س) المادة السابعة عشرة – تبادل المعلومات
			(ع) المادة الثامنة عشرة – التعاون العلمي والفني
			(ف) المادة التاسعة عشرة – التعامل مع التقنية البيولوجية وتوزيع فوائدها
			(ص) المادة العشرون – الموارد المالية
			(ق) المادة الحادية والعشرون – الآلية المالية
			(ر) التنوع البيولوجي الزراعي

			(ش) التنوع البيولوجي للغابات
			(ت) التنوع البيولوجي للمياه الداخلية
			(ث) التنوع البيولوجي البحري والساحلي
			(خ) التنوع البيولوجي للأراضي الجافة وشبه الرطبة
			(ذ) التنوع البيولوجي الجبلي

### التحديات والعوائق في التنفيذ

2) من فضلك وضع التحدي الذي يواجهه بلدك في تنفيذ أحكام الاتفاقية لتنفيذ المواد والشروط العديدة والقرارات المرتبطة بها، وبرامج العمل المناسبة للاتفاقية، 5، 6، 7، 8، 8، ح، 8، 9، 10، 11، 12، 13، 14، 15، 16، 17، 18، 19، 20، ) حسب السلم الآتي :	
3=تحدي عال	1=تحدي منخفض
2=تحدي متوسط	0=تم بنجاح التغلب على التحدي
ل ي = لا ينطبق	

المواد																التحدي		
20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	9	8ي	8ح	8	7		6	5
																		(أ) نقص في الإرادة والمساندة السياسية
																		(ب) محدودية المشاركة من الجمهور ونقص في إشراك أصحاب المصلحة
																		(ج) نقص في إدراج قضايا التنوع البيولوجي في القطاعات الأخرى
																		(د) نقص في تدابير التحوط والتقدم
																		(هـ) نقص في القدرة على العمل بسبب الضعف المؤسسي
																		(و) نقص في نقل التكنولوجيا والخبرة
																		(ز) ضياع المعارف التقليدية
																		(ح) نقص في القدرات البحثية العلمية الوافية لمساندة جميع الأهداف
																		(ط) نقص في المعارف والمعلومات التي يمكن الوصول إليها
																		(ي) نقص في تثقيف الجمهور وتوعيته على جميع المستويات
																		(ك) عدم الاستعمال الكامل لما يوجد من معارف علمية وتقليدية
																		(ل) ضياع التنوع البيولوجي وما ينجم عنه من سلع وخدمات لأن الأمر غير مفهوم تماماً



																				وتنقصه الوثائق المؤيدة له
																				(م) نقص الموارد المالية والبشرية والتقنية
																				(ن) نقص الحوافز الاقتصادية
																				(س) نقص في تقاسم المنافع
																				(ع) نقص التضامات على المستويين الوطني والدولي
																				(ف) نقص التعاون الأفقي بين أصحاب المصلحة
																				(ص) نقص الشراكات الفعالة
																				(ق) نقص الزام المجتمع العالمي
																				(ر) نقص في السياسات والقوانين اللازمة
																				(ش) الفقر
																				(ت) الضغط السكاني
																				(ث) أنماط غير مستدامة في الاستهلاك والانتاج
																				(خ) نقص القدرة لدى المجتمعات المحلية
																				(ذ) نقص المعرفة والممارسة في النهج المتصلة بإدارة الأنظمة الإيكولوجية
																				(ض) ضعف القدرة على تنفيذ القوانين
																				(غ) الكوارث الطبيعية والتغيرات البيئية
																				(ظ) أمور أخرى (المرجو تحديدها)

### هدف عام 2010

ان مؤتمر الأطراف ، في مقره 30/7، المرفق الثاني ، قرر إنشاء إطار مؤقت للغايات والأهداف كي يوضح الهدف العام لعام 2010، الذي تم الأخذ به بموجب المقرر 26/6، وللمساعدة على تقييم ما يحرز من تقدم نحو هذا الهدف ، وإيجاد التماسك بين برامج العمل في ظل الاتفاقية . ان الأطراف والحكومات مدعوة إلى ان تضع أهدافها الذاتية داخل هذا الإطار المرن . والمرجو تقديم المعلومات اللازمة بالرد على الأسئلة والطلبات الواردة في الجداول الواردة أدناه .

### المربع 3

تعزيز حفظ التنوع البيولوجي للأنظمة الإيكولوجية والموائل والمناطق الأحيائية	الغاية 1
تحقيق ما لا يقل عن 10 في المئة من حفظ كل من المناطق الإيكولوجية في العالم	الهدف 1-1
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي
	(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	

ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) لمياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

#### المربع 4

##### الهدف 2-1

مجالات ذات أهمية خاصة للتنوع البيولوجي ، تمت حمايتها			
أولاً) الهدف الوطني : تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المبين أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) الأهداف الوطنية لبرامج عمل محددة : إذا كان هذا الهدف أو هذه الأهداف الوطنية قد تم وضعها المرجو أن تبيينوا ذلك هنا وان تعطوا مزيداً من التفاصيل في المربعات المتصلة بالموضوع			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			

			(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة
			(هـ) الغابات
			(و) الجبال
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
			(أ) لا
			(ب) نعم، في الاستراتيجية و خطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي
			(ج) نعم، في الاستراتيجية والخطط والبرامج القطاعية
			المرجو إعطاء التفاصيل أدناه
			4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف
			5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف
			6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف
			7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

## المربع 5

تعزيز حفظ تنوع الأنواع		الغاية 2	
استعادة أو حفظ أو تخفيض التنافس في الأواهل من الأنواع الداخلة في مجموعات تصنيفية مختارة		الهدف 1-2	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
			(أ) لا
			(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي
			(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر
			المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
			(أ) لا
			(ب) نعم، في الاستراتيجية و خطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي
			(ج) نعم، في الاستراتيجية والخطط والبرامج القطاعية

	المرجو إعطاء التفاصيل أدناه
	4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف
	5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف
	6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف
	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

## المربع 6

الهدف 2-2		تحسين وضع الأنواع المهددة	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المبين أعلاه؟			
	(أ) لا		
	(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي		
	(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر		
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) الأهداف الوطنية لبرامج عمل محددة : إذا كان هذا الهدف أو هذه الأهداف الوطنية قد تم وضعها المرجو أن تبيينوا ذلك هنا وان تعطوا مزيداً من التفاصيل في المربعات المتصلة بالموضوع			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
	(أ) لا		
	(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي		
	(ج) نعم، في الاستراتيجية والخطط والبرامج القطاعية		
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
	4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف		
	5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف		

	6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف
	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

## المربع 7

تعزيز حفظ التنوع الجيني		الغاية 3	
حفظ التنوع الجيني للمحاصيل والمواشي والأنواع المحسودة من الأشجار والأسماك والحياة الأبدية (wildlife) وغير ذلك من الأنواع النفيسة ، وصون المعارف الموجودة لدى السكان الأصليين والمحليين المتصلة بهذا المجال		الهدف 1-3	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

## المربع 8

تعزيز الاستعمال والاستهلاك المستدامين		<b>الغاية 4</b>	
ان تكون المنتجات المستمدة من الموارد القائمة على أساس التنوع البيولوجي مدارة على نحو مستدام وان تدار مناطق الانتاج على نحو يتمشى مع حفظ التنوع البيولوجي		<b>الهدف 1-4</b>	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
<b>التفاصيل</b>	<b>نعم</b>	<b>لا</b>	<b>برنامج عمل</b>
			(أ) زراعي
			(ب) المياه الداخلية
			(ج) البحري والساحلي
			(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة
			(هـ) الغابات
			(و) الجبال
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجية والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

## المربع 9

الهدف 2-4		تخفيض الاستهلاك غير المستدام للموارد البيولوجية أو الاستهلاك الذي له وقع على التنوع البيولوجي	
أولا) الهدف الوطني : تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المبين أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانيا) الأهداف الوطنية للبرامج عمل محددة : إذا كان هذا الهدف أو هذه الأهداف الوطنية قد تم وضعها المرجو أن تبينوا ذلك هنا وان تعطوا مزيد من التفاصيل في المربعات المتصلة بالموضوع			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثا) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجية والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حاليا والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

## المربع 10

الهدف 3-4		إلا تكون أنواع النبات والحيوان البرية معرضة لمخاطر من جراء التجارة الدولية	
أولا) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المبين أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانيا) الأهداف الوطنية للبرامج عمل محددة : إذا كان هذا الهدف أو هذه الأهداف الوطنية قد تم وضعها المرجو أن تبينوا ذلك هنا وان تعطوا مزيد من التفاصيل في المربعات المتصلة بالموضوع			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثا) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية و خطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجية والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حاليا والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			



## المربع 11

الغاية 5		تخفيض الضغوط الناشئة عن ضياع الموائل وعن التغير في استعمال الأراضي وعن تدهور الأراضي وعن الاستعمال غير المستدام للمياه	
الهدف 1-5		تخفيض معدل ضياع وتدهور الموائل الطبيعية	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم إدراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

المربع 12

التحكم في التهديدات الناشئة عن الأنواع الغريبة الغازية		الغاية 6	
التحكم في ممرات الأنواع الغريبة الغازية الرئيسية		الهدف 1-6	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

### المربع 13

الهدف 2-6		الإيجاد الفعلي لخطط إدارة بالنسبة للأنواع الغريبة الرئيسية التي تهدد الأنظمة الإيكولوجية أو الموائل أو الأنواع	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

## المربع 14

التصدي للتحديات التي يواجهها التنوع البيولوجي من جراء تغير المناخ والتلويث		الغاية 7	
صون وتعزيز القدرة الاستيعابية لمكونات التنوع البيولوجي كي تتكيف مع تغير المناخ		الهدف 1-7	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

المربع 15

الهدف 2-7		تخفيض التلويث ووقعه على التنوع البيولوجي	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

## المربع 16

صون قدرة الأنظمة الإيكولوجية على توفير السلع والخدمات وعلى مساندة سبل العيش		<b>الغاية 8</b>	
صون قدرة الأنظمة الإيكولوجية على توفير السلع والخدمات		<b>الهدف 1-8</b>	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
<b>برنامج عمل</b>		<b>لا</b>	<b>نعم</b>
<b>التفاصيل</b>			
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

## المربع 17

### الهدف 2-8

صون الموارد البيولوجية التي تساند سبل العيش المستدامة، والأمن الغذائي المحلي والعناية الصحية، خصوصاً بالنسبة للفقراء			
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4	المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف		
5	المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف		
6	المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف		
7	المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع		

## المربع 18

صون التنوع الاجتماعي الثقافي لمجتمعات السكان الأصليين والمحليين		<b>الغاية 9</b>	
حماية المعارف والابتكارات والممارسات التقليدية		<b>الهدف 1-9</b>	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
<b>برنامج عمل</b>	<b>لا</b>	<b>نعم</b>	<b>التفاصيل</b>
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجية والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			



## المربع 19

الهدف 2-9		حماية حقوق المجتمعات من السكان الأصليين والمحليين على ما لديهم من معارف وابتكارات وممارسات تقليدية ، شاملة حقوقهم في تقاسم المنافع	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

كفالة التقاسم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استعمال الموارد الجينية		<b>الغاية 10</b>	
ان تكون جميع عمليات نقل الموارد الجينية متماشية مع اتفاقية التنوع البيولوجي والمعاهدة الدولية بشأن الموارد الجينية للنبات من أجل الأغذية والزراعة وغير ذلك من الاتفاقات الواجبة التطبيق		<b>الهدف 1-10</b>	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي	
		(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
<b>برنامج عمل</b>	<b>لا</b>	<b>نعم</b>	<b>التفاصيل</b>
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
		(أ) لا	
		(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي	
		(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية	
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

## المربع 21

### الهدف 10-2

ان يتم تقاسم المنافع الناشئة عن استعمال الموارد الجينية، على الصعيد التجاري وغيره، مع البلدان التي تقوم بتوريد تلك الموارد			
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4	المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف		
5	المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف		
6	المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف		
7	المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع		

## المربع 22

الغاية 11		ان تكون الأطراف قد حسنت قدرتها المالية والبشرية والعلمية والتقنية والتكنولوجية على تنفيذ الاتفاقية	
الهدف 1-11		ان يتم نقل الموارد المالية الجديدة والإضافية إلى الأطراف من البلدان النامية، بما يسمح لها بالتنفيذ الفعال للإلتزاماتها الناشئة عن الاتفاقية، وفقا للمادة 20	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

## المربع 23

الهدف 11-2		ان يتم نقل التكنولوجيا إلى الأطراف من البلدان النامية بما يسمح لها من التنفيذ الفعال لالتزاماتها النابعة عن الاتفاقية وفقا للمادة 20، الفقرة 4	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، مماثل للهدف العالمي			
(ج) نعم، تم وضع هدف وطني محدد أو أكثر			
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي			
ثانياً) أهداف وطنية لبرامج عمل محددة : إذا ما كانت مثل هذه الأهداف قد تم وضعها، المرجو بيان ذلك هنا وإعطاء مزيد من التفاصيل في المربعات			
برنامج عمل	لا	نعم	التفاصيل
(أ) زراعي			
(ب) المياه الداخلية			
(ج) البحري والساحلي			
(د) الأراضي الجافة وشبه الرطبة			
(هـ) الغابات			
(و) الجبال			
ثالثاً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟			
(أ) لا			
(ب) نعم، في الاستراتيجية وخطة العمل الوطنية المتعلقة بالتنوع البيولوجي			
(ج) نعم، في الاستراتيجيات والخطط والبرامج القطاعية			
المرجو إعطاء التفاصيل أدناه			
4) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف			
5) المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف			
6) المرجو إعطاء تفاصيل عن التحديات في تنفيذ هذا الهدف			
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع			

### الاستراتيجية العالمية لحفظ النبات

ان مؤتمر الأطراف، بموجب مقرره 9/6، المرفق، قد أخذ بالاستراتيجية العالمية لحفظ النبات. والأطراف والحكومات مدعوة إلى ان تضع أهدافها داخل ذلك الإطار المرن. ونظر مؤتمر الأطراف في الاستراتيجية باعتبارها نهجا رانداً لاستعمال الأهداف الموجهة نحو تحقيق نتائج فعلية في ظل الاتفاقية. وقرر مؤتمر الأطراف بموجب مقرره 10/7 ان يدرج الأهداف في إطار التبليغ بموجب التقارير الوطنية الثالثة. والمرجو أن تتفضلوا بتقديم المعلومات اللازمة بالإجابة على الأسئلة والطلبات الواردة في الجداول أدناه.

## المربع 24

الهدف I إيجاد قائمة عمل سهل الرجوع إليها تتضمن الأنواع النباتية المعروفة، وذلك كخطوة نحو إيجاد قائمة كاملة بالنباتات العالمية

الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه اعلاه؟	
(أ) لا	
(ب) نعم	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل تم ادراج الهدف العالمي أو الوطني في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتعلقة بالموضوع؟	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير لتحقيق هذا الهدف (المرجو بيان الأنشطة والتدابير التشريعية والخطوات الأخرى المتخذة لهذا التحقيق)	
خامساً) التقدم المحرز نحو تحقيق هذا الهدف(المرجو إعطاء المعلومات عن المؤشرات المستعملة لبلوغ هذا الهدف)	
سادساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن المصاعب في تنفيذ هذا الهدف	
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع	

## المربع 25

الهدف 2 إجراء تقييم تمهيدي للوضع القائم في مجال حفظ جميع الأنواع النباتية المعروفة، على المستويات الوطني والإقليمي والدولي	
الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه اعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني اعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع	

## المربع 26

الهدف 3 إيجاد نماذج ذات بروتوكولات لحفظ النبات وللاستعمال المستدام للنبات، على أساس البحث والخبرة العملية	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع	

## المربع 27

الهدف 4 تحقيق الحفظ الفعال لما لا يقل عن 10 في المئة من كل من المناطق الإيكولوجية العالمية	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع	

## المربع 28

الهدف 5 الحماية الفعلية لخمسين في المئة من أهم المناطق للتنوع النباتي	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	



	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

## المربع 29

الهدف 6 ان تصبح ثلاثون في المئة على الأقل من أراضي الانتاج مدارة إدارة تتمشى مع حفظ التنوع النباتي	
اولا) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه اعلاه؟	
	(أ) نعم
	(ب) لا
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانيا) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني اعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
	(أ) نعم
	(ب) لا
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
	ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف
	رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)
	خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)
	سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .
	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

### المربع 30

الهدف 7 ان يتم في الموضوع الأصلي حفظ ستين في المئة من الأنواع المهددة بالمخاطر في العالم	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع	

### المربع 31

الهدف 8 ان يكون ستين في المئة من الأنواع النباتية المعرضة للتهديدات موجودة في مجموعات خارج الموضوع الطبيعي ويمكن الوصول إليها، ويفضل ان يكون موقعها في بلد المنشأ، وإدراج عشرة في المئة من تلك الأنواع في برامج الاستيراد وإعادة الانعاش	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	

	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

### المربع 32

الهدف 9 ان يتم حفظ سبعون في المئة من التنوع البيولوجي للمحاصيل وغيرها من الأنواع النباتية الرئيسية ذات القيمة العالية من الناحية الاجتماعية الاقتصادية، وصون ما يتصل بذلك من معارف موجودة لدى مجتمعات السكان الأصليين والمحليين	
اولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
	(أ) نعم
	(ب) لا
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
	(أ) نعم
	(ب) لا
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	
	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

### المربع 33

الهدف 10 ان يكون قد تم وضع خطط الإدارة بالنسبة لما لا يقل عن مئة من الأنواع الغريبة الرئيسية التي تهدد النباتات والمجتمعات النباتية وما يرتبط بها من موائل وأنظمة إيكولوجية	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع	

### المربع 34

الهدف 11 إلا تكون ثمة مخاطر ناشئة عن التجارة الدولية على الأنواع البرية من النباتات	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	

	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع
--	--

### المربع 35

الهدف 12 ان يكون ثلاثين في المئة من المنتجات القائمة على أساس النباتات مستمدة من مصادر تدار إدارة مستدامة	
اولا) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه اعلاه؟	
	(أ) نعم
	(ب) لا
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانيا) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
	(أ) نعم
	(ب) لا
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
	ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف
	رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)
	خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)
	سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .
	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

### المربع 36

الهدف 13 وقف التناقص في الموارد النباتية وما يرتبط بها من معارف وابتكارات وممارسات موجودة لدى مجتمعات السكان الأصليين والمحليين، تساند وسائل العيش المستدامة، والأمن الغذائي المحلي والعناية الصحية	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع	

### المربع 37

الهدف 14 إدراج أهمية التنوع النبات والحاجة إلى حفظ ذلك التنوع في برامج الاتصالات والتثقيف وتوعية الجماهير	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	

	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

### المربع 38

الهدف 15 ان يتزايد عدد الناس المدربين العاملين في منشآت مناسبة لحفظ النبات ، وفقا للاحتياجات الوطنية، لتحقيق أهداف هذه الاستراتيجية	
اولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه اعلاه؟	
	(أ) نعم
	(ب) لا
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني اعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
	(أ) نعم
	(ب) لا
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
	ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف
	رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)
	خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)
	سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .
	7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع

### المربع 39

الهدف 16 إيجاد أو تعزيز شبكات من أنشطة حفظ النبات على المستويات الوطني والإقليمي والدولي	
أولاً) الهدف الوطني : هل تم وضع هدف وطني يناظر الهدف العالمي المشار إليه أعلاه؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثانياً) هل قام بلدكم بإدماج الهدف العالمي أو الوطني أعلاه في الخطط والبرامج والاستراتيجيات المتصلة بالموضوع؟	
(أ) نعم	
(ب) لا	
المرجو إعطاء التفاصيل فيما يلي	
ثالثاً) المرجو إعطاء المعلومات عن الوضع القائم حالياً والاتجاهات فيما يتعلق بهذا الهدف	
رابعاً) المرجو إعطاء المعلومات عن التدابير المستعملة فيما يتعلق بهذا الهدف (المرجو بيان التدابير التشريعية والأنشطة والخطوات الأخرى المتخذة لبلوغ هذا الهدف)	
خامساً) المرجو إعطاء تفاصيل عن التقدم المحرز لبلوغ هذا الهدف (المرجو بيان المؤشرات المستعملة لرصد التقدم المذكور)	
سادساً) المصاعب التي صودفت في طريق تحقيق هذا الهدف .	
7) المرجو إعطاء أية بيانات أخرى متصلة بالموضوع	

### المربع 40

المرجو ان تعلقوا بتوسع فيما يلي على تنفيذ هذه الاستراتيجية، مركزين بصفة خاصة على ما يلي
(أ) نتائج التدابير المتخذة ووقوعها على ؛
(ب) إسهام في تحقيق غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
(ج) الإسهام في إحراز تقدم نحو إدراك هدف 2010؛
(د) التقدم في تنفيذ استراتيجيات التنوع البيولوجي الوطنية وخطط العمل الوطنية الخاصة بذلك التنوع
(هـ) الإسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية ؛
(و) الضغوط والمصاعب التي صودفت في التنفيذ.



### نهج الأنظمة الإيكولوجية

ان نهج الأنظمة الإيكولوجية هو استراتيجية للإدارة المتكاملة للموارد من الأرض والمياه والكائنات الحية التي تعزز الحفظ والاستعمال المستدام بطريقة منصفة. وتطبيق نهج الأنظمة الإيكولوجية من شأنه ان يساعد على الوصول إلى توازن بين الأهداف الثلاثة للاتفاقية. ومؤتمر الأطراف في اجتماعه الثاني قد أكد على ان نهج الأنظمة الإيكولوجية هو الإطار الأول للعمل في ظل الاتفاقية (المقرر 8/2). وفي اجتماعه الخامس ساند مؤتمر الأطراف وصف نهج الأنظمة الإيكولوجية والإرشادات التشغيلية وأوصى بتطبيق المبادئ والإرشادات الأخرى المتعلقة بنهج الأنظمة الإيكولوجية. والاجتماع السابع لمؤتمر الأطراف قد وافق على من الأولوية في هذا الوقت ينبغي ان تكون أولوية تسهيل تنفيذ نهج الأنظمة الإيكولوجية. والمرجو ان تقدموا بيانات خاصة بهذا الموضوع بالإجابة على الأسئلة الواردة أدناه.

3. هل يقوم بلدكم بتطبيق نهج الأنظمة الإيكولوجية مراعيًا في ذلك المبادئ والإرشادات الواردة في المرفق بالمقرر 6/5؟ (المقرر 6/5)	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التطبيق قيد البحث
	(ج) نعم، لتطبيق بعض الجوانب
	(د) يجرى التطبيق بصفة عامة

4. هل يقوم بلدكم بوضع صيغ تعبيراً عملياً عن نهج الأنظمة الإيكولوجية للسياسات والتشريع الوطني ولأنشطة التنفيذ، مع التكيف مع الظروف المحلية والوطنية والإقليمية؟ (المقرر 6/5)	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن الموضوع قيد البحث
	(ج) نعم، تم وضع صيغ عملية لتطبيق بعض مبادئ الأنظمة الإيكولوجية
	(د) نعم، تم وضع صيغ عملية لتطبيق معظم مبادئ نهج الأنظمة الإيكولوجية

5. هل يقوم بلدكم بتعزيز القدرات على تطبيق نهج الأنظمة الإيكولوجية ويقدم مساندة تقنية ومالية لبناء القدرة على تطبيق نهج الأنظمة الإيكولوجية؟ (المقرر 6/5)	(أ) لا
	(ب) نعم، داخل البلد
	(ج) نعم، بما في ذلك تقديم مساندة للأطراف الأخرى

6. هل قام بلدكم بتعزيز التعاون الإقليمي بتطبيق نهج الأنظمة الإيكولوجية عبر الحدود الوطنية؟ (المقرر 6/5)	(أ) لا
	(ب) نعم، تعاون غير رسمي (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ج) نعم، تعاون غير رسمي (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن التعاون الإقليمي في تطبيق نهج الأنظمة الإيكولوجية عبر الحدود الوطنية	

7. هل يقوم بلدكم بتسهيل تبادل الخبرات وبناء القدرات ونقل التكنولوجيا ورفع مستوى الوعي للمساعدة على تنفيذ نهج الأنظمة الإيكولوجية؟ (المقرران 12/6 و 11/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن يجرى وضع بعض البرامج
	(ج) نعم، هناك بعض برامج يجرى تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، يجرى تنفيذ برامج شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تسهيل تبادل الخبرات وبناء القدرات ونقل التكنولوجيا ورفع مستوى الوعي للمساعدة على تنفيذ نهج الأنظمة الإيكولوجية .	

8. هل يقوم بلدكم بإنشاء بيئة تمكينية لتنفيذ نهج الأنظمة الإيكولوجية، بما في ذلك من خلال وضع أطر مؤسسية مناسبة (المقرر 11/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن يجرى وضع السياسات والبرامج المتعلقة بهذا الموضوع
	(ج) نعم، هناك سياسات وبرامج قائمة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد سياسات وبرامج شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن إنشاء البيئة التمكينية لتنفيذ نهج الأنظمة الإيكولوجية	

### جيم- مواد الاتفاقية المادة الخامسة – التعاون

9. هل يتعاون بلدك بنشاط مع الأطراف الأخرى فيما يخص المناطق الموجود خارج صلاحيتها الوطنية للمحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، تعاون ثنائي (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(ج) نعم، تعاون متعدد الأطراف (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، تعاون إقليمي و/أو دون الإقليمي (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(هـ) نعم ، أشكال أخرى للتعاون (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول التعاون مع الأطراف الأخرى فيما يتعلق بالمناطق الخارجة عن نطاق الولاية الوطنية في سبيل الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي.	

10. هل يعمل بلدكم مع أطراف أخرى على وضع آليات إقليمية ودون الإقليمية وبيوإقليمية وشبكات لمساندة تنفيذ الاتفاقية (المقرر 27/7 ألف)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن الموضوع قيد التشاور
	(ج) نعم، هناك آليات وشبكات تم إنشاؤها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) مزيد من التعليقات عن تنمية الآليات والشبكات الإقليمية ودون الإقليمية والبيوإقليمية لمساندة تنفيذ الاتفاقية

--

11. هل يتخذ بلدكم خطوات لتنسيق السياسات والبرامج الوطنية للنهوض بالتماسك بين السياسات وخصافرات الجهود والكفاءة في تنفيذ مختلف الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف والمبادرات الإقليمية ذات الصلة بالموضوع ، على الصعيد الوطني ؟ (المقرر 20/6).

	(أ) لا
	(ب) لا، غير أن هناك خطوات قيد البحث
	(ج) نعم، اتخذوا بعض الخطوات (المرجو تحديدها أدناه)
	(د) نعم، تتخذ خطوات شاملة (المرجو تحديدها أدناه)
	مزيد من التعليقات بشأن التنسيق بين السياسات والبرامج على الصعيد الوطني

#### المربع 41

<p>المرجو أن تعلقوا تفصيليا على تنفيذ هذه الاستراتيجية مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد :</p> <p>(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة</p> <p>(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية</p> <p>(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010</p> <p>(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي</p> <p>(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية</p> <p>(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ</p>

## المادة السادسة – التدابير العامة للمحافظة والاستخدام المستدام

12 . هل قام بلدكم بوضع استراتيجيات وخطط وبرامج وطنية لإيجاد إطار وطني لتنفيذ أهداف الاتفاقية الثلاثة (الغاية 3-1 من الخطة الاستراتيجية)	
(أ) لا	
(ب) لا، ولكن جرى وضع الاستراتيجيات والخطط والبرامج المتصلة بالموضوع	
(ج) نعم، هناك استراتيجيات وخطط وبرامج قائمة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)	
(د) نعم، توجد برامج وخطط واستراتيجيات شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)	
مزيد من التعليقات عن الاستراتيجيات والخطط والبرامج لتنفيذ الأهداف الثلاثة للاتفاقية	

13 . هل وضعت بلدك أهدافاً يمكن قياسها ضمن الاستراتيجيات وخطط العمل (المقرر 7/2 والمقرر 9/3)	
(أ) لا	
(ب) لا، ما زالت الأهداف التي يمكن قياسها في المراحل الأولى من التطوير	
(ج) لا، ولكن الأهداف التي يمكن قياسها في مراحل متقدمة من التطوير	
(د) نعم، الأهداف ذات الصلة يتم تطبيقها (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)	
(هـ) نعم، تتوفر تقارير تنفيذ الأهداف ذات الصلة (من فضلك أذكر التفاصيل أدناه)	
مزيد من التعليقات حول الأهداف المحددة ضمن الاستراتيجيات وخطط العمل.	

14 . هل حددت بلدك الإجراءات ذات الأولوية في استراتيجية التنوع البيولوجي وخطة العمل الوطنية الخاصة بها القرار 27/6 أ ؟	
(أ) لا	
(ب) لا، ولكن جرى الآن تحديد إجراءات ذات أولوية	
(ج) نعم، تم تحديد إجراءات ذات أولوية (من فضلك حددها أدناه)	
مزيد من التعليقات حول الإجراءات ذات الأولوية المحددة.	

15 . هل قام بلدك الأولوية بدمج المحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي بالإضافة إلى المشاركة في فوائد خطط وبرامج وسياسات القطاعات ذات الصلة أو بين القطاعات؟ (المقرر 27/6 ألف)	
--	--

	(أ) لا
	(ب) نعم، في بعض القطاعات (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(ج) نعم، في القطاعات الرئيسية (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، في كل القطاعات (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول دمج المحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي والمشاركة في فوائد خطط وبرامج وسياسات القطاعات ذات الصلة أو بين القطاعات؟	

16. هل الأنواع المهاجرة وموائلها داخلة في استراتيجية بلدكم وخطة عمله الوطنية (المقرر 20/6)	
	(أ) نعم
	(ب) لا
أولاً) إذا كان الرد بالإيجاب المرجو ان تصفوا بإيجاز مدى معالجة هذا الموضوع للشؤون التالية	
	(أ) الحفظ والاستعمال المستدام و/أو إعادة انعاش الأنواع المهاجرة
	(ب) الحفظ والاستعمال المستدام و/أو إعادة انعاش موائل الأنواع المهاجرة بما في ذلك المناطق المحمية
	(ج) خفض أو إزالة الحواجز أو العوائق التي تعرقل الهجرة
	(د) البحث والرصد للأنواع المهاجرة
	(هـ) التحركات عبر الحدود
ثانياً) وإذا كان الرد بالنفي المرجو أن تبينوا بإيجاز فيما يلي	
	(أ) المدى الذي يعالج به بلدكم الأنواع المهاجرة على المستوى الوطني
	(ب) التعاون مع الدول الأخرى ذات المراتع منذ عام 2000

### التنوع البيولوجي وتغير المناخ

17. هل قام بلدكم بتنفيذ مشروعات ترمي إلى تخفيف آثار تغير المناخ وجعل المشروعات متوائمة مع ذلك التغير، وتضم حفظ التنوع البيولوجي واستعماله المستدام؟ (المقرر 15/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن يجري وضع بعض المشروعات أو البرامج
	(ج) نعم، تم تنفيذ بعض المشروعات (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن المشروعات الرامية إلى تخفيف أثر تغير المناخ أو التواءم معه، التي تضم حفظ التنوع البيولوجي واستعماله المستدام	

18. هل قام بلدكم بتسهيل التنسيق ليكفل أن تكون مشروعات تخفيف أثر تغير المناخ والتواءم معه متمشيا مع الإلتزامات الناشئة عن اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، واتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر؟ (المقرر 15/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض الآليات يجري وضعها

(ج) نعم، الآليات اللازمة قائمة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التنسيق الذي يكفل تخفيف آثار تغير المناخ والتواءم معه بما يتمشى والالتزامات الناشئة عن الاتفاقيتين السابق الإشارة إليهما

## المربع 42

المرجو أن توردوا فيما يلي تفاصيل عن تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد :

- النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

## المادة السابعة – التحديد والرصد

19. في المادة 7 (أ): هل يوجد لدى بلدك برنامج مستمر لتبيين مكونات التنوع الجيني على المستوى النوعي والنظام الإيكولوجي؟

(أ) لا

(ب) نعم، توجد برامج مختارة /جزئية على المستوى الجيني والنوعي والنظام الإيكولوجي فقط (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(ج) توجد برامج كاملة على مستوى الأنظمة الإيكولوجية وقوائم جرد مختارة /جزئية على المستوى الجيني و/أو النوعي (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول برنامج الجرد و/أو المراقبة المستمر للمستوى الجيني والنوعي والنظام الإيكولوجي.

20. في المادة 7(ب) ما هي مكونات التنوع البيولوجي التي تم تبينها وفقاً للمرفق الأول بالاتفاقية، التي لها برامج رصد منتظم جارية ؟

(أ) على مستوى الأنظمة الإيكولوجية(المرجو ذكر النسبة المئوية على أساس مساحة المنطقة المغطاة)

(ب) على مستوى الأنواع (المرجو ذكر عدد الأنواع لكل مجموعة تصنيفية ونسبة مئوية للعدد الإجمالي المعروف من الأنواع في كل مجموعة )

(ج) على المستوى الجيني (المرجو أن تذكروا عدد برامج الرصد والنقاط التي تركز عليها)

مزيد من التعليقات بشأن برامج الرصد الجارية على المستويات الجيني والأنواع والأنظمة الإيكولوجية

21. بشأن المادة 7(ج) هل لدى بلدكم برامج رصد جارية منتظمة بشأن أية من التهديدات الرئيسية التالية الواقعة على التنوع البيولوجي؟

(أ) لا

(ب) نعم، الأنواع الغريبة الغازية(المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(ج) نعم، تغير المناخ (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، التلويث/التخثث (eutrophication)(المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(هـ) نعم، التغير في استعمال الأراضي/تدهور الأراضي (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(و) نعم، الإفراط في الاستغلال أو الاستعمال غير المستدام (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن برامج الرصد بشأن التهديدات الرئيسية الواقعة على التنوع البيولوجي

22. بشأن المادة 7(د) هل لدى بلدكم آلية لحفظ وتنظيم البيانات المستمدة من قوائم الجرد وبرامج الرصد وهل يقوم بتنسيق المعلومات التي يتم جمعها وتنسيق هذه المعلومات على الصعيد الوطني

(أ) لا

(ب) لا، ولكن جرى النظر في بعض الآليات أو الأنظمة

(ج) نعم، جرى إنشاء بعض الآليات أو الأنظمة

(د) نعم، توجد بعض الآليات أو الأنظمة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(هـ) نعم، يوجد فعلاً نظام متكامل نسبياً (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات عن تنسيق جمع وإدارة البيانات والمعلومات

23. هل يستعمل بلدكم مؤشرات لرفع التنوع البيولوجي على الصعيد الوطني؟ (المقرر 10/3)

(أ) لا

	(ب) لا، ولكن يجرى تبين المؤشرات المحتملة (المرجو وصفها)
	(ج) نعم، تم تبين بعض المؤشرات ويجرى استعمالها (المرجو وصفها وإعطاء عنوان الوب سايت إذا كان متاحاً، في الحالات التي يتم فيها تلخيص البيانات وتقديمها)
	(د) نعم، توجد مجموعة متكاملة نسبياً من المؤشرات التي تم تبينها، ويجرى استعمالها (المرجو وصفها وكذلك إعطاء عنوان الوب سايت إذا كان متاحاً، في الحالات التي يتم فيها تلخيص البيانات وتقديمها)
	مزيد من التعليقات عن المؤشرات التي تم تبينها والجاري استعمالها

### المربع 43

<p>المرجو أن تبيّنوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:</p> <p>(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة</p> <p>(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية</p> <p>(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010</p> <p>(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي</p> <p>(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الالفية للتنمية</p> <p>(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ</p>
--

### القرارات المتعلقة بالتصنيف

24. هل طور بلدك خطة عمل لتنفيذ التدابير المقترحة المرفقة بالمقرر 1/4؟ (المقرر 1/4)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن توجد خطة يجرى وضعها
	(ج) نعم، توجد خطة عمل مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، تقارير التنفيذ متاحة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	مزيد من المعلومات حول خطة العمل لتنفيذ التدابير المقترحة المرفقة بالمقرر 1/4

25. هل يستثمر بلدك على أساس المدى الطويل في تطوير البنية التحتية المناسبة للمجموعات التصنيفية الوطنية الخاصة بكم؟ (المقرر 1/4)	
	(أ) لا
	(ب) نعم (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	مزيد من المعلومات حول الاستثمار على أساس المدى الطويل في تطوير البنية التحتية المناسبة للمجموعات التصنيفية الوطنية الخاصة بكم.



--

26. هل قدم بلدك برامج تدريب على التصنيف، بما في ذلك العمل على تعزيز قدرته على البحث التصنيفي؟ (المقرر 1/4)

(أ) لا

(ب) نعم (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من تفاصيل حول برامج التدريب على التصنيف وحول جهود تعزيز القدرة على البحث التصنيفي.

27. هل اتخذ بلدك خطوات لضمان استقرار المؤسسات المسؤولة عن بيانات التنوع البيولوجي والأنشطة التصنيفية ماليًا وإداريًا؟ (المقرر 1/4)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن الخطوات قيد الدراسة

(ج) نعم، لبعض المؤسسات

(د) نعم، لكل المؤسسات الرئيسية

28. هل يتعاون بلدك مع المبادرات والشراكات والمؤسسات الإقليمية وشبه الإقليمية والعالمية في تنفيذ برنامج عمل، بما في ذلك تقييم الاحتياجات التصنيفية الإقليمية وتحديد الأولويات على المستوى الإقليمي؟ (المقرر 8/6)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن توجد برامج تعاونية قيد التطوير

(ج) نعم، جاري تنفيذ البرامج التعاونية (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه بشأن البرامج التعاونية مع بيان نتائج تقييمات الاحتياجات الإقليمية)

(د) نعم، جاري تنفيذ البرامج التعاونية الشاملة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه بشأن البرامج التعاونية مع بيان نتائج تقييمات الاحتياجات الإقليمية وتبين الأولويات)

مزيد من المعلومات حول التعاون الذي يبديه بلدك لتنفيذ برنامج عمل لمبادرة التصنيف العالمية، بما في ذلك تقييم الاحتياجات الإقليمية وتبين الأولويات

29. هل أجرى بلدك تقييمًا للاحتياجات والقدرات التصنيفية على المستوى الوطني لتنفيذ الاتفاقية؟ (المقرر 8/6)

(أ) لا

2. الأسئلة المميزة بنجمة في هذا القسم الخاص بالتصنيف مماثلة لبعض الأسئلة الواردة في الاستمارة الخاصة بتقديم تقرير عن برنامج العمل المتعلق بالمبادرة العالمية للتصنيف. والبلدان التي قدمت التقرير المذكور ليس مطلوبًا منها أن تجيب على تلك الأسئلة إلا إذا كانت لديها معلومات جديدة تقدمها.

	(ب) نعم، تم إجراء تقييم أساسي (من فضلك اذكر أدناه قائمة بالاحتياجات والقدرات المحددة)
	(ج) نعم، تم إجراء تقييم شامل (من فضلك اذكر أدناه قائمة بالاحتياجات والقدرات المحددة)
مزيد من التعليقات حول تقييم الاحتياجات والقدرات التصنيفية.	

30. هل يعمل بلدك لإنشاء قدرة إقليمية أو عالمية لدعم الوصول إلى المعلومات التصنيفية وإصدارها بالتعاون مع الأطراف الأخرى؟ (المرفق بالمقرر 8/6)	
	(أ) لا
	(ب) نعم، توجد برامج ذات صلة قيد التطوير
	(ج) نعم، جاري تنفيذ بعض الأنشطة لهذا الغرض (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، جاري تنفيذ العديد من الأنشطة لهذا الغرض (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول إنشاء قدرة إقليمية أو عالمية لدعم الوصول إلى المعلومات التصنيفية وإصدارها بالتعاون مع الأطراف الأخرى.	

31. * هل طور بلدك دعمًا تصنيفيًا لتنفيذ برامج العمل بموجب الاتفاقية كما يقضي بذلك المقرر 8/6؟ (المرفق بالمقرر 8/6)	
	(أ) لا
	(ب) نعم، للتنوع البيولوجي للغابات (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ج) نعم، للتنوع البيولوجي البحري والساحلي (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، للأراضي الجافة وشبه الرطبة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(هـ) نعم، للتنوع البيولوجي للمياه الداخلية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(و) نعم، للتنوع البيولوجي للجبال (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ز) نعم للمناطق المحمية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ح) نعم للتنوع البيولوجي الزراعي (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ط) نعم للتنوع البيولوجي الجزري (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن الدعم التصنيفي لتنفيذ برامج العمل في ظل الاتفاقية	

32. \* هل طور بلدك دعمًا تصنيفيًا لتنفيذ المسائل المتداخلة بموجب الاتفاقية كما يقتضى ذلك المقرر 8/6

	(أ) لا
	(ب) نعم، للوصول ومشاركة الفوائد (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ج) نعم، للمادة 8 (ي) (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، لمنهج النظام الإيكولوجي (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(هـ) نعم، لتقييم التأثير والمراقبة والمؤشرات (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(و) نعم، لأنواع الغازية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ز) نعم، لمناطق أخرى (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تطوير الدعم التصنيفي لتنفيذ المسائل المتداخلة في عدة قطاعات بموجب الاتفاقية.	

### المادة الثامنة – المحافظة في الموقع الطبيعي

[باستثناء الفقرات (أ) إلى (هـ) و (ح) و (ي)]


33. \* هل سعى بلدك لتوفير الظروف المطلوبة للتوافق بين الاستخدامات الحالية والمحافظة على التنوع البيولوجي والاستخدام المستدام لمكوناته؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جاري تحديد التدابير المحتملة
	(ج) نعم، تم اتخاذ بعض التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، تم اتخاذ تدابير شاملة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول التدابير التي تم اتخاذها لتوفير الظروف المطلوبة للتوافق بين الاستخدامات الحالية والمحافظة على التنوع البيولوجي والاستخدام المستدام لمكوناته؟	

34. \* هل طور بلدك أو حافظ على التشريعات الضرورية و/أو النصوص التنظيمية لحماية الأنواع المهددة والسكان؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التشريعات في المراحل الأولى من التطوير
	(ج) نعم، تشريعات أو تدابير أخرى مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات حول التشريعات و/أو اللوائح لحماية الأنواع المهددة والسكان.

35.  في المادة 8 (ل): هل ينظم بلدك أو يدير عمليات وفئات أنشطة محددة في المادة السابعة كتأثيرات عكسية واضحة على التنوع البيولوجي؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن العمليات والفئات قيد الدراسة

(ج) نعم، إلى مدى محدود (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، إلى مدى واضح (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من

#### المربع 44

المرجو أن تبيّنوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة

(ب) الإسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية

(ج) الإسهام في التقدم نحو هدف عام 2010

(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي

(هـ) الإسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية

(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

#### برنامج العمل بشأن المناطق المحمية (المادة 8 من (أ) إلى (هـ))

36. هل قام بلدكم بوضع أهداف ومؤشرات ملائمة، ذات زمن محدد وقابلة للقياس، تتعلق بالمناطق المحمية الوطنية (المقرر 28/7)

(أ) لا (المرجو تحديد الأسباب)

(ب) لا، ولكن العمل جاري في هذا المجال

(ج) نعم، تم وضع بعض الأهداف والمؤشرات (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، تم وضع أهداف ومؤشرات شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن الأهداف والمؤشرات الخاصة بالمناطق المحمية

37. هل اتخذ بلدكم خطوات لإنشاء أو توسيع مناطق محمية في أية منطقة أو مناطق طبيعية كبيرة أو غير مجزئة نسبياً ، وخاضعة لتهديد شديد، بما في ذلك تأمين الأنواع المعرضة للتهديدات ؟ (المقرر 28/7)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جرى وضع برامج في هذا الصدد
	(ج) نعم، اتخذت تدابير محدودة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، اتخذت تدابير محسوسة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن التدابير المتخذة لإيجاد أو توسيع المناطق المحمية	

38. هل اتخذ بلدكم أية تدابير لمعالجة النقص في تمثيل الأنظمة الإيكولوجية البحرية وأنظمة المياه الداخلية فيما يوجد في الأنظمة الوطنية أو الإقليمية من المناطق المحمية ؟ (المقرر 28/7)

	(أ) لا
	(ب) لا ينطبق
	(ج) لا، غير أن هناك إجراءات قيد البحث (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، اتخذت إجراءات محدودة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(هـ) نعم ، اتخذت إجراءات محسوسة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن الإجراءات المتخذة لمعالجة النقص في تمثيل الأنظمة الإيكولوجية البحرية وأنظمة المياه الداخلية فيما يوجد من أنظمة وطنية أو إقليمية من المناطق المحمية .	

39. هل تبين بلدكم وقام بتنفيذ خطوات عملية لتحسين إدماج المناطق المحمية في المناظر الطبيعية الأرضية والبحرية الأوسع نطاقاً ، بما في ذلك تخطيط السياسة وغير ذلك من التدابير ؟ (المقرر 28/7)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جرى وضع بعض البرامج
	(ج) نعم ، تم تبين خطوات وتنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، تم تبين وتنفيذ كثير من الخطوات (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن الخطوات العملية لتحسين إدماج المناطق المحمية في المناظر الطبيعية البرية والبحرية الأوسع نطاقاً، بما في ذلك السياسية والتخطيط وغير ذلك من التدابير

40. هل يقوم بلدكم بتطبيق إرشادات عن تقييم الوقع البيئي على المشروعات أو الخطط لتقدير الآثار الواقعة على المناطق المحمية ؟ (المقرر 28/7)

(أ) لا

(ب) لا ، ولكن جرى وضع إرشادات لتقييم الوقع البيئي

(ج) نعم ، جرى تطبيق إرشادات لتقييم الوقع البيئي على بعض المشروعات أو الخطط (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، جرى تطبيق إرشادات الوقع البيئي على جميع المشروعات أو الخطط ذات الصلة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن تطبيق إرشادات تقييم الوقع البيئي على المشروعات أو الخطط لتقدير الآثار على المناطق المحمية ؟

41. هل قام بلدكم بتبين فجوات شريعية ومؤسسية وعوائق تعرقل الإنشاء الفعلي والإدارة الفعالة للمناطق المحمية ؟ (المقرر 28/7)

(أ) لا

(ب) لا ، ولكن جرى العمل في هذا الشأن

(ج) نعم ، تم تبين بعض الفجوات والعوائق (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، تم تبين كثير من الفجوات والعوائق (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن تبين الفجوات والعوائق التشريعية والمؤسسية التي تعرقل الإنشاء الفعلي والإدارة الفعالة للمناطق المحمية

42. هل قام بلدكم بتقييمات لاحتياجات المناطق الوطنية المحمية إلى بناء القدرة وهل قام بوضع برامج لبناء القدرة ؟ (المقرر 28/7)

(أ) لا

(ب) لا ، ولكن التقييمات جارية

	(ج) نعم ، جرى تقييم أساسي وإنشئت بعض البرامج (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، وإجرى تقييم شامل وإنشئت برامج شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تقييم احتياجات المناطق المحمية إلى بناء القدرة وإنشاء برامج لبناء القدرة	

43. هل يقوم بلدكم بتنفيذ خطط تمويل مستدامة على الصعيد الوطني ، تساند الأنظمة الوطنية للمناطق المحمية ؟ (المقرر 28/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا ، ولكن جرى وضع خطة في هذا الصدد
	(ج) نعم ، ان الخطة في هذا الصدد موجودة فعلاً (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، يجري تنفيذ الخطة في هذا الصدد (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تنفيذ خطط تمويل مستدام على الصعيد الوطني تساند الأنظمة الوطنية للمناطق المحمية	

44. هل يقوم بلدكم بتنفيذ طرائق ومعايير ومقاييس ومؤشرات ملائمة لتقييم فعالية إدارة المناطق المحمية وتصريف شؤونها ؟ (المقرر 28/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا ، ولكن بعض الطرائق والمعايير والمقاييس والمؤشرات جرى وضعها
	(ج) نعم ، هناك بعض الطرائق والمعايير والمقاييس والمؤشرات تم وضعها وجرى استعمالها(المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، تم وضع بعض الطرائق والمعايير والمقاييس والمؤشرات الوطنية وهي مستعملة كما توجد بعض الطرائق والمعايير والمقاييس والمؤشرات الدولية جرى استعمالها أيضا (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن الطرائق والمعايير والمقاييس والمؤشرات لتقييم فعالية إدارة المناطق المحمية وتصريف شؤونها	

- المرجو أن نبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:
- (أ) لنتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة  
(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية  
(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010  
(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي  
(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية  
(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### المادة الثامنة (ح) – الأنواع الغريبة

45. هل قام بلدكم بتبين الأنواع الغريبة التي دخلت أراضيها ووضع نظام لتقصي دخول الأنواع الغريبة؟

(أ) لا	
(ب) نعم، تم تبين بعض الأنواع الغريبة غير أنه لم يتم بعد وضع نظام لتلقيها	
(ج) نعم، تم تبين بعض الأنواع الغريبة ويوجد نظام تقفي قام فعلا	
(د) نعم، تم تبين الأنواع الغريبة ذات الأهمية الرئيسية ويوجد نظام لتلقيها	

46. هل قام بلدك بتقييم المخاطر التي تواجهها الأنظمة الإيكولوجية أو البيئات أو الأنواع بدخول هذه الأنواع الغريبة؟

(أ) لا	
(ب) نعم، ولكن فقط لبعض الأنواع الغريبة ذات الاهتمام (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)	
(ج) نعم، لمعظم الأنواع الغريبة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)	
مزيد من المعلومات حول تقييم المخاطر التي تواجهها الأنظمة الإيكولوجية أو البيئات أو الأنواع بدخول هذه الأنواع الغريبة.	

47. هل اتخذ بلدك تدابير لمنع دخول هذه الأنواع الغريبة التي تهدد الأنظمة الإيكولوجية أو البيئات أو الأنواع أو التحكم فيها أو التخلص منها؟

(أ) لا	
(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد الدراسة	
(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)	



	(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول تدابير منع دخول هذه الأنواع الغريبة التي تهدد الأنظمة الإيكولوجية أو البيئات أو الأنواع أو التحكم فيها أو التخلص منها.	

48. <input type="checkbox"/> في التعامل مع مسألة الأنواع العدوانية، هل طور بلدك أو اشترك في آلية للتعاون الدولي، بما في ذلك تبادل أفضل الخبرات؟ (القرار 8/5)	
	(أ) لا
	(ب) نعم، تعاون ثنائي
	(ج) نعم، تعاون إقليمي و/أو دون الإقليمي
	(د) نعم، تعاون متعدد الأطراف

49. <input type="checkbox"/> في هل يستخدم بلدك منهاج النظام الإيكولوجي والمناهج الوقائية والمنتوعة جغرافياً بالشكل المناسب في عمله مع الأنواع العدوانية؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم (من فضلك وضح ذلك أدناه)
مزيد من التعليقات حول استخدام منهاج النظام الإيكولوجي والمناهج الوقائية والمنتوعة جغرافياً في العمل مع الأنواع العدوانية.	

50. هل حدد بلدك الاحتياجات والأولويات لتنفيذ مبادئ التوجيه؟ (المقرر 23/6)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جاري تحديد الاحتياجات والأولويات
	(ج) نعم، تم تحديد الاحتياجات والأولويات (من فضلك اذكر أدناه قائمة بالاحتياجات والأولويات المحددة)
مزيد من التعليقات حول تحديد الاحتياجات والأولويات لتنفيذ مبادئ التوجيه	

51. هل أنشأ بلدك آليات لتنسيق البرامج الوطنية لتنفيذ مبادئ التوجيه؟ (المقرر 23/6)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن الآليات قيد التطوير

	(ج) نعم، يتم تطبيق الآليات (من فضلك اذكر المزيد من التفاصيل أدناه)
	مزيد من التعليقات حول الآليات التي أنشئت لتنسيق البرامج الوطنية لتنفيذ مبادئ التوجيه.

52. هل راجع بلدك السياسات ذات والتشريعات والمؤسسات ذات الصلة في ضوء مبادئ التوجيه، وعدل أو طور السياسات والتشريعات والمؤسسات؟ (المقرر 23/6)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن تجري المراجعة حاليًا
	(ج) نعم، تم الانتهاء من المراجعة واقتراح التعديل
	(د) نعم، التعديل والتطوير مستمران
	(هـ) نعم، تم الانتهاء من بعض التعديل والتطوير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	مزيد من التعليقات حول مراجعة أو تعديل أو تطوير السياسات والتشريعات والمؤسسات في ضوء مبادئ التوجيه.

53. هل يعزز بلدك من التعاون بين القطاعات العديدة لكي يحسن المنع و/أو الاكتشاف المبكر و/أو إبادة و/أو التحكم في الأنواع الغريبة العدوانية؟ (المقرر 23/6)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جاري مناقشة آليات التنسيق المحتملة
	(ج) نعم، يتم تطبيق الآليات (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	مزيد من التعليقات حول التنسيق بين العديد من القطاعات.

54. هل يتعاون بلدك مع الشركاء التجاريين والدول المجاورة لمناقشة تهديدات الأنواع الغريبة العدوانية على التنوع البيولوجي في الأنظمة الإيكولوجية التي تعبر الحدود الدولية؟ (المقرر 23/6)	
	(أ) لا
	(ب) نعم، توجد برامج تعاونية ذات صلة قيد التطوير
	(ج) نعم، يتم تطبيق برامج (من فضلك حدد التدابير التي تم اتخاذها لهذا الغرض)

مزيد من التعليقات حول التعاون مع الشركاء التجاريين والدول المجاورة.

55. هل يطور بلدك القدرة لاستخدام تقييم المخاطر لمناقشة تهديدات الأنواع الغريبة العدوانية على التنوع البيولوجي ودمج مثل هذه الطرق في SEA و EIA (التقييم البيئي الاستراتيجي)؟ (المقرر 23/6)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن توجد برامج لهذا الغرض قيد التطوير

(ج) نعم، جاري تنفيذ بعض الأنشطة لتطوير القدرة في هذا المجال (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم، تم الانتهاء من أنشطة شاملة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول تطوير القدرة لمناقشة تهديدات الأنواع الغريبة العدوانية.

56. هل طور بلدك تدابير مالية أو سياسات وأدوات أخرى لتشجيع الأنشطة لتقليل تهديدات الأنواع العدوانية؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن التدابير والسياسات قيد التطوير

(ج) نعم، يتم تطبيق بعض التدابير والسياسات والأدوات (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم، يتم تطبيق تدابير وأدوات شاملة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول تطوير التدابير المالية والسياسات والأدوات الأخرى لتشجيع الأنشطة لخفض تهديدات الأنواع الغازية العدوانية

## المربع 46

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- الإسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- الإسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- الإسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

**المادة الثامنة (ي) – المعرفة التقليدية والشروط المرتبطة  
تكنولوجيات "غورتس" (GURTS)**

57. هل أنشئ بلدكم وطور برامج بناء القدرة لإشراك وتمكين المزارعين من صغار الحائزين والمجتمعات الأصلية والمحلية وغيرهم من أصحاب المصلحة من المشاركة الفعالة في عمليات صنع القرار المتصلة بتكنولوجيات تقييد الاستعمال الجيني (غورتس)؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض البرامج يجرى وضعها
	(ج) نعم، توجد بعض البرامج فعلاً (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد برامج شاملة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن برامج بناء القدرة لإشراك وتمكين المزارعين من صغار الحائزين والمجتمعات الأصلية والمحلية وغيرهم من أصحاب المصلحة من المشاركة الفعالة في عمليات صنع القرار المتصلة بالـ غورتس	

## الوضع القائم والاتجاهات

58. هل هل ساند بلدكم المجتمعات الأصلية والمحلية في القيام بدراسات ميدانية لتحديد الوضع القائم والاتجاهات والتهديدات المتعلقة بالمعارف والابتكارات والممارسات التي لدى المجتمعات الأصلية والمحلية (المقرر 16/7)؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن المساندة قيد البحث
	(ج) نعم، (المرجو إعطاء المعلومات عن الدراسات الجارية)
مزيد من التعليقات عن الدراسات الجارية لتحديد الوضع القائم والاتجاهات والتهديدات الواقعة على ما لدى السكان الأصليين والمحليين من معارف وابتكارات وممارسات ، وما تم تمييزه من تدابير ذات أولوية .	

## إرشادات تتعلق Akwe:Kon

59. هل شرع بلدكم في مراجعة قانونية ومؤسسية للشؤون المتعلقة بتقييم الوقع الثقافي والبيئي والاجتماعي بقصد إدماج الإرشادات المتعلقة بـ Akwe:Kon في تشريع الوطني والسياسيات والإجراءات الوطنية ؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن المراجعة الجارية
	(ج) نعم، المراجعة تمت (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن المراجعة	

60. هل استعمل بلدكم الخطوط الإرشادية Akwe:Kon في أية مشروعات مقترحة القيام بها على المواقع المقدسة و/أو المياه والأراضي التي تشغلها المجتمعات الأصلية والمحلية بصفة تقليدية ؟ (المقرر 16/7)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن تجرى مراجعة تتعلق بالخطوط الإرشادية Akwe:Kon
	(ج) نعم، إلى حد (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، إلى حد بعيد (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن المشروعات التي تنطبق فيها الخطوط الإرشادية Akwe:Kon	

## بناء القدرة ومشاركة المجتمعات الأصلية والمحلية

61. هل قام بلدكم باتخاذ تدابير لتعزيز وتقوية قدرة مجتمعات السكان المحليين والأصليين على المشاركة الفعلية في صنع القرار باستعمال ما لديهم من معارف وابتكارات وممارسات تقليدية تتعلق بالحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي؟ (المقرر 16/5)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض البرامج جرى وضعها
	(ج) نعم، هناك تدابير اتخذت (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، اتخذت تدابير شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن التدابير الرامية إلى تعزيز وتقوية قدرة المجتمعات الأصلية والمحلية	

62. هل قام بلدك بوضع آليات وإرشادات وتشريع ومبادرات أخرى مناسبة لتعزيز وتشجيع المشاركة الفعالة للمجتمعات الأصلية والمحلية في صنع القرار وتخطيط السياسة ووضع وتنفيذ تدابير الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي على المستويات الدولي والإقليمي ودون الإقليمي والوطني والمحلي؟ (المقرر 16/5)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن الآليات المتصلة بهذا الموضوع وكذلك الخطوط الإرشادية والتشريعات جرى وضعها
	(ج) نعم، هناك بعض الآليات والإرشادات والتشريعات القائمة فعلاً (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن الآليات والإرشادات والتشريعات التي تم وضعها	

63. هل وضع بلدك آليات لتعزيز المشاركة الكاملة والفعالة من جانب المجتمعات الأصلية والمحلية مع أحكام محددة تحقق المشاركة الكاملة والنشطة والفعالة للنساء في جميع عناصر برنامج العمل؟ (المقرر 16/5، المرفق)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض الآليات جرى وضعها
	(ج) نعم، الآليات موجودة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن الآليات لتعزيز المشاركة الفعالة والكاملة من جانب النساء المجتمعات الأصلية والمحلية في جميع عناصر برنامج العمل	

### مساعدة التنفيذ

64. هل أقام بلدكم إيدان استشارية وطنية ودون الإقليمية و/أو إقليمية لمجتمعات السكان الأصليين والمحليين ، لشؤون التنوع البيولوجي	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن العمل جار في هذا الصدد
	(ج) نعم

65. هل ساعد بلدكم منظمات المجتمعات الأصلية والمحلية على عقد اجتماعات إقليمية لمناقشة نتائج قرارات مؤتمرات الأطراف وللتحضير للاجتماعات التي تعقد في ظل الاتفاقية ؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم ، (المرجو إعطاء التفاصيل بشأن نتائج الاجتماعات )
مزيد من المعلومات عن نتائج الاجتماعات الإقليمية	

66. هل قام بلدكم بمساعدة المجتمعات الأصلية والمحلية ، ماليا أو بوسائل أخرى ، على صياغة تنميتهم الذاتية وعلى وضع خططهم على حفظ التنوع البيولوجي، التي تمكن تلك المجتمعات من الأخذ باستراتيجية ملائمة من الناحية الثقافية، والأخذ بنهج متكامل ومتدرج للوفاء باحتياجاتهم في مجال التنمية بما يتماشى وغايات المجتمعات وأهدافها ؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم ، إلى حد محدود (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ج) نعم، إلى حد بعيد (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن المساعدة المقدمة	

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

(د) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة  
 (هـ) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية  
 (و) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010  
 (ز) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي  
 (ح) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية  
 (ط) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### المادة التاسعة – المحافظة خارج الموقع الطبيعي

67. في المادة 9 (أ) و (ب): هل تبنى بلدك تدابير للمحافظة خارج الموقع الطبيعي على مكونات التنوع البيولوجي الأصلية في بلدك والتي نشأت خارج بلدك؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة

(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول تدابير التي تم تبنيها للمحافظة خارج الموقع الطبيعي على مكونات التنوع البيولوجي الأصلية في بلدك والتي تنشأ خارج بلدك.

68. في المادة 9 (ج): هل تبنى بلدك تدابير لإعادة توليد الأنواع المهددة في بيئاتها الطبيعية تحت الظروف المناسبة؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة

(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول تدابير إعادة توليد الأنواع المهددة في بيئاتها الطبيعية تحت الظروف المناسبة.

69. في المادة 9 (د): هل اتخذ بلدك تدابير لتنظيم وإدارة تجميع الموارد البيولوجية من البيئات الطبيعية لأغراض المحافظة خارج الموقع الطبيعي حتى لا يتم تهديد الأنظمة الإيكولوجية والسكان في البيئة الطبيعية للأنواع؟

(أ) لا



	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول تدابير تنظيم وإدارة تجميع الموارد البيولوجية من البيئات الطبيعية لأغراض المحافظة خارج الموقع الطبيعي حتى لا يتم تهديد الأنظمة الإيكولوجية والسكان في البيئة الطبيعية للأنواع.	

#### المربع 48

<p>المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:</p> <p>(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة</p> <p>(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية</p> <p>(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010</p> <p>(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي</p> <p>(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية</p> <p>(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ</p>
---

#### المادة 10 – الاستخدام المستدام لمكونات التنوع البيولوجي

70. <input type="checkbox"/> في المادة 10 (أ): هل دمج بلدك دراسة المحافظة والاستخدام المستدام للموارد البيولوجية في صناعة القرار الوطني؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جاري اتخاذ خطوات
	(ج) نعم، في بعض القطاعات ذات الصلة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، في معظم القطاعات ذات الصلة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول دمج دراسة المحافظة والاستخدام المستدام للموارد البيولوجية في صناعة القرار الوطني.	

71. <input type="checkbox"/> في المادة 10 (ب): هل تبنى بلدك تدابير تتعلق باستخدام الموارد البيولوجية لتجنب أو تقلل التأثيرات العكسية على التنوع البيولوجي؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة

	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول التدابير التي تم تبنيها المتعلقة باستخدام الموارد البيولوجية والتي تتجنب أو تقلل التأثيرات العكسية على التنوع البيولوجي.	

72. في المادة 10 (ج): هل طبق بلدك تدابير تحمي وتشجع الاستخدام المعتاد للموارد البيولوجية والتي تتوافق مع متطلبات المحافظة والاستخدام المستدام؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول التدابير التي تحمي وتشجع الاستخدام المعتاد للموارد البيولوجية والتي تتوافق مع متطلبات المحافظة والاستخدام المستدام.	

73. في المادة 10 (د): هل طبق بلدك تدابير تساعد السكان المحليين على تطوير وتنفيذ الإجراءات العلاجية في المناطق المتأثرة حيث تم تقليل التنوع البيولوجي؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول التدابير التي تساعد السكان المحليين على تطوير وتنفيذ الإجراءات العلاجية في المناطق المتأثرة حيث تم تقليل التنوع البيولوجي.	

74. هل حدد بلدك المؤشرات والتدابير الحافزة للقطاعات المرتبطة بالمحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي؟ (المقرر 24/5)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن يجري حالياً تقييم المؤشرات المحتملة

	(ج) نعم، تم تحديد المؤشرات (من فضلك وضح ذلك أدناه)
مزيد من التعليقات حول تحديد المؤشرات والتدابير الحافزة للقطاعات فيما يتعلق بالحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي.	

75. هل طور بلدك خبرات وبرامج وسياسات الاستخدام المستدام المنفذة للاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي، خاصة في العمل على التخفيف من حدة الفقر؟ (المادة 24/5)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن الخبرات والبرامج والسياسات المحتملة قيد التطوير
	(ج) نعم، يتم تطبيق بعض السياسات والبرامج (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، يتم تطبيق سياسات وبرامج شاملة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول برامج وسياسات الاستخدام المستدام.	

76. هل طور بلدك أو اكتشف آليات تشرك القطاع الخاص في المبادرات الخاصة بالاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي؟ (المادة 24/5)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن الآليات قيد التطوير
	(ج) نعم، يتم تطبيق الآليات (من فضلك وضح ذلك أدناه)
مزيد من التعليقات حول تطوير آليات لإشراك القطاع الخاص في المبادرات الخاصة بالاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي.	

77. هل شرع بلدك في عملية لتطبيق مبادئ وإرشادات أديس أبابا في سبيل الاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي؟ (المقرر 12/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن المبادئ والأرشادات هي قيد المراجعة

	(ج) نعم، هناك عملية مزمعة
	(د) نعم، هناك عملية شرع فيها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن عملية تطبيق مبادئ وإرشادات أديس أبابا في سبيل الاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي	

78. هل أخذ بلدكم أية مبادرة أو تدابير لوضع ونقل تكنولوجيات وتقديم موارد مالية للمساعدة على تطبيق مبادئ وإرشادات أديس أبابا في سبيل الاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي؟ (المقرر 12/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن يجري وضع البرامج الخاصة بهذا الموضوع
	(ج) نعم، هناك تكنولوجيات تم وضعها ونقلها كما توجد موارد مالية محدودة تم تقديمها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، كثير من التكنولوجيات تم وضعها ونقلها، وقدمت موارد مالية محسوسة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن وضع ونقل التكنولوجيات وتقديم الموارد المالية للمساعدة على تطبيق مبادئ وإرشادات أديس أبابا في سبيل الاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي .	

### التنوع البيولوجي والسياحة

79. هل إنشئ بلدكم آليات لتقييم ورصد وقياس وقع السياحة على التنوع البيولوجي؟ (المقرر 12/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن يجري إنشاء الآليات
	(ج) نعم، هناك آليات موجودة (المرجو تحديدها أدناه)
	(د) نعم، تجري مراجعة الآليات الموجودة
مزيد من التعليقات عن إنشاء آليات لتقييم ورصد وقياس وقع السياحة على التنوع البيولوجي	

80. هل وفر بلدكم برامج تعليمية وتدريبية للعاملين في مجال السياحة لزيادة وعيهم بتأثيرات السياحة على التنوع البيولوجي وترقية القدرة الفنية على المستوى المحلي لتقليل الآثار؟ (المقرر 25/5)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن البرامج قيد التطوير

	(ج) نعم، يتم تطبيق البرامج (من فضلك وضح ذلك أدناه)
مزيد من التعليقات حول البرامج التدريبية والتعليمية التي تقدم للعاملين في مجال السياحة.	

81. هل يقوم بلدك بتوفير موارد لبناء القدرة وموارد مالية للمجتمعات الأصلية والمحلية لمساعدة مشاركتهم في رسم السياسة السياحة وتخطيط التنمية وتنمية المنتجات وإدارتها؟ (المقرر 14/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن البرامج الخاصة بهذا الموضوع قيد البحث
	(ج) نعم، هناك بعض البرامج الموجودة فعلاً (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد برامج شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن بناء القدرة والموارد المالية المقدمة للمجتمعات الأصلية والمحلية لمساعدة مشاركتهم في رسم سياسة السياحة وتخطيط التنمية وتنمية المنتجات وإدارتها	

82. هل قام بلدك بإدماج إرشادات بشأن التنوع البيولوجي وتنمية السياحة في وضع أو استعراض الاستراتيجيات والخطط الوطنية الرامية إلى تنمية السياحة واستراتيجيات وخطط عمل التنوع البيولوجي الوطنية وغير ذلك من الاستراتيجيات القطاعية ذات الصلة بالموضوع؟ (المقرر 14/7)	
	(أ) لا، ولكن المبادئ الإرشادية هي قيد الاستعراض
	(ب) لا، ولكن خطة قيد البحث لإدماج بعض المبادئ الواردة في الخطوط الإرشادية ضمن الاستراتيجيات ذات الصلة
	(ج) نعم، يضع مبادئ وخطوط إرشادية مدمجة فعلاً في بعض الخطط القطاعية والـ NBSAPs (المرجو تحديد ما هي تلك المبادئ وتلك القطاعات)
	(د) نعم، هناك كثير من المبادئ والخطط الإرشادية مدمجة في بعض الخطط القطاعية والـ NBSAPs (المرجو تحديد ما هي تلك المبادئ وتلك القطاعات)
مزيد من المعلومات عن القطاعات التي تم فيها إدراج مبادئ من الإرشادات المتعلقة بالتنوع البيولوجي وتنمية السياحة	

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة  
 (ب) الإسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية  
 (ج) الإسهام في التقدم نحو هدف عام 2010  
 (د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي  
 (هـ) الإسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية  
 (و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### المادة الحادية عشرة – التدابير الحافزة

1. هل وضع بلدك برامج لتحديد وتبني تدابير سليمة اقتصاديًا واجتماعيًا تكون بمثابة حوافز للمحافظة على التنوع البيولوجي والاستخدام المستدام لمكوناته؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن البرامج في المراحل الأولى من التطوير

(ج) نعم، بعض البرامج مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل)

(د) نعم، توجد برامج شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل)

مزيد من التعليقات حول برامج تحديد وتبني حوافز للمحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي.

2. هل طور بلدك الآليات أو المناهج لضمان الدمج الملائم لكل من قيم السوق وغير السوق للتنوع البيولوجي في الخطط والسياسات والبرامج والمناطق الأخرى ذات الصلة؟ (المقرران 18/3 و 10/4)

(أ) لا

(ب) لا، مازال في المراحل الأولى لتطوير الآليات

(ج) نعم، الآليات مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل)

(د) نعم، مراجعة آثار الآليات متاحة (من فضلك اذكر التفاصيل)

مزيد من التعليقات حول آليات أو مناهج دمج قيم السوق وغير السوق للتنوع البيولوجي في الخطط والسياسات والبرامج.

3. هل طور بلدك برامج تدريبية وأخرى لبناء القدرة لتنفيذ التدابير الحافظة وتشجيع مبادرات القطاع الخاص؟ (المقرر 18/3)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن البرامج قيد التطوير
	(ج) نعم، بعض البرامج مطبقة
	(د) نعم، العديد من البرامج مطبق

86. هل يضع بلدك في الاعتبار الاقتراحات لتصميم وتنفيذ التدابير الحافظة الواردة في المرفق الأول بالمقرر 15/6 عند تصميم وتنفيذ التدابير الحافظة على الحفظ والتنوع البيولوجي؟ (المقرر 15/6)

	(أ) لا
	(ب) نعم (من فضلك وضح ذلك أدناه)
مزيد من المعلومات عن المقترحات التي ينظر فيها عند تصميم وتنفيذ التدابير الحافظة على الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي.	

87. هل أحرز بلدكم أي تقدم في إزالة أو تخفيف السياسات أو الممارسات التي تولد حوافز ضارة على الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي؟ (المقرر 18/7)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جرى تبين هذه السياسات والممارسات
	(ج) نعم، تم تبين السياسات والممارسات غير أن الحوافز لم تتم إزالتها أو تخفيفها بالكامل (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، تم تبين السياسات والحوافز وتمت إزالة أو تخفيف الحوافز الضارة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن الحوافز الضارة التي تم تبينها و/أو تمت إزالتها أو تخفيفها	

## المربع 50

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

## المادة 12 – البحث والتدريب

88.  في المادة 12 (أ): هل وضع بلدك برامج للتعليم والتدريب العلمي والفني للتدابير الخاصة بتحديد والمحافظة على التنوع البيولوجي والاستخدام المستدام لمكوناته؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن البرامج مازالت في مراحل أولى من التطوير

(ج) نعم، يتم تطبيق البرامج (من فضلك وضع ذلك أدناه)

مزيد من المعلومات حول البرامج الخاصة بالتعليم والتدريب العلمي والفني للتدابير الخاصة بالمحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي.

89.  في المادة 12 (ب): هل يشجع بلدك الأبحاث التي تسهم في المحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي؟

(أ) لا

(ب) نعم (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات حول الأبحاث التي تسهم في المحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي.

90.  في المادة 12 (ج): هل يشجع بلدك ويتعاون في استخدام التقدم العلمي في أبحاث التنوع البيولوجي في تطوير طرق للمحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي؟

(أ) لا

(ب) نعم (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات حول استخدام التقدم العلمي في أبحاث التنوع البيولوجي في تطوير طرق للمحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي.

## المربع 51

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ



### المادة 13 – التثقيف والتوعية الجماهيرية

91. هل يقوم بلدكم بتنفيذ استراتيجية للاتصالات والتثقيف وتوعية الجماهير وتشجيع مشاركة الجماهير بمساندة الاتفاقية؟ (الغاية 4-1 من الخطة الاستراتيجية)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن هناك استراتيجية CEPA يجري وضعها
	(ج) نعم، تم وضع استراتيجية CEPA وتمت تشجيع مشاركة الجماهير إلى حد محدود (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، تم وضع استراتيجية CEPA ويجري تشجيع مشاركة الجماهير إلى حد بعيد (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن تنفيذ استراتيجية CEPA وتعزيز مشاركة الجماهير مساندة للاتفاقية .	

92. هل يقوم بلدكم بأية أنشطة لتسهيل تنفيذ برنامج العمل الخاص بالاتصال والتثقيف وتوعية الجماهير كما جاء ذلك في المرفق بالمقرر 19/6؟ (المقرر 19/6)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن يجري وضع بعض البرامج
	(ج) نعم هناك أنشطة يجري تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) كثير من الأنشطة يجري تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن الأنشطة لتسهيل تنفيذ برنامج العمل بشأن CEPA.	

93. هل يقوم بلدكم بالتشجيع القوي والفعال للقضايا المتعلقة بالتنوع البيولوجي من خلال الصحافة ووثائق الإعلام المختلفة والعلاقات العامة وشبكات الاتصالات على الصعيد الوطني؟ (المقرر 19/6)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض البرامج يجري وضعها
	(ج) نعم، إلى حد محدود (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، إلى حد بعيد (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تعزيز القضايا المتصلة بالتنوع البيولوجي من خلال الصحافة ووسائط الإعلام المختلفة والعلاقات العامة وشبكات الاتصالات على الصعيد الوطني	

94. هل يقوم بلدكم بتشجيع الاتصال والتنقيف وتوعية الجماهير بشؤون التنوع البيولوجي على المستوى المحلي ؟ (المقرر 19/6)

(أ) لا

(ب) نعم (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات عن الجهود المبذولة لتعزيز الاتصال والتنقيف وتوعية الجماهير بشؤون التنوع البيولوجي على المستوى المحلي.

95. هل يقوم بلدكم بمساندة الأنشطة الوطنية والإقليمية والدولية التي أعطتها أولوية المبادرة العالمية المعنية بالتنقيف وتوعية الجماهير ؟ (المقرر 19/6)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن بعض البرامج يجرى وضعها

(ج) نعم، هناك بعض الأنشطة التي تمت مساندةها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، توجد أنشطة كثيرة تمت مساندةها تحت (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن مساندة الأنشطة الوطنية والإقليمية والدولية التي أعطتها أولوية المبادرة العالمية المعنية بالتنقيف وتوعية الجماهير

96. هل قام بلدكم بإنشاء قدرة وافية لإنجاز مبادرات بشأن الاتصال والتنقيف وتوعية الجماهير ؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن بعض البرامج يجرى وضعها

(ج) نعم، هناك بعض البرامج يجرى تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، توجد برامج شاملة يجرى تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن إيجاد القدرة الوافية على إنجاز المبادرات في مجال الاتصال والتنقيف وتوعية الجماهير

97. هل يقوم بلدكم بتعزيز التعاون وتبادل البرامج في سبيل التنقيف ورفع الوعي بشأن التنوع البيولوجي على الصعيد الوطني والإقليمي والدولي ؟ (المقرر 10/4 و 19/6)

(أ) لا

	(ب) نعم (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تعزيز التعاون وبرامج التبادل في سبيل التنقيف ورفع الوعي بالتنوع البيولوجي على المستويات الوطني والإقليمي والدولي .	

98. هل يقوم بلدكم ببعض أنشطة CEPA لتنفيذ قضايا مشتركة بين عدة قطاعات وبرامج عمل مواضيعية أقرتها الاتفاقية ؟	
	(أ) لا، (المرجو تحديد الأسباب أدناه)
	(ب) نعم، هناك بعض الأنشطة المبذولة في بعض القضايا وبعض المجالات المواضيعية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ج) نعم، يجرى كثير من الأنشطة لمعظم القضايا والمجالات المواضيعية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، تبذل أنشطة شاملة لجميع القضايا والمجالات المواضيعية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن أنشطة CEPA لتنفيذ القضايا المتعلقة بعدة قطاعات وبرامج العمل المواضيعية التي أقرتها الاتفاقية .	

99. هل يساند بلدكم المبادرات التي تقوم بها المجموعات الرئيسية والفاعلون الرئيسيون وأصحاب المصلحة التي تدمج شؤون حفظ التنوع البيولوجي في ممارستها وفي برامجها التنقيفية وكذلك في خططها القطاعية والشاملة لعدة قطاعات المتصلة بالموضوع وبرامجها وسياساتها في هذا المجال؟ (المقرر 10/4 والغاية 4-4 من الخطة الاستراتيجية)	
	(أ) لا
	(ب) نعم (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن المبادرات التي تبذلها المجموعات الرئيسية والفاعلون الرئيسيون وأصحاب المصلحة التي تدمج شؤون حفظ التنوع البيولوجي في ممارستها وفي برامجها التنقيفية وكذلك في خططها القطاعية والشاملة لعدة قطاعات المتصلة بالموضوع وبرامجها وسياساتها في هذا المجال.	

100. هل يقوم بلدكم بتوصيل العناصر المختلفة لهدف التنوع البيولوجي لعام 2010 ويقوم بعقد الصلات المناسبة بعقد التنقيف من أجل التنمية المستدامة في تنفيذ برامجكم وأنشطتكم الوطنية الخاصة بـ CEPA ؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض البرامج يجرى وضعها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ج) نعم، بعض البرامج تم وضعها وتبذل أنشطة لهذا الغرض (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، البرامج الشاملة تم وضعها وبذلت كثير من الأنشطة لهذا الغرض (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن بشأن إيصال العناصر المختلفة لهدف التنوع البيولوجي لعام 2010 وإنشاء صلات بعقد التنقيف من أجل التنمية المستدامة	

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- (أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- (ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- (ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- (د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- (هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- (و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### المادة 14 – تقييم التأثيرات وتقليل التأثيرات العكسية

101. في المادة 14.1 (أ): هل طور بلدك التشريعات التي تتطلب تقييم التأثيرات البيئية للمشروعات المقترحة المحتمل أن يكون لها تأثيرات عكسية على التنوع البيولوجي؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التشريعات مازالت في المراحل الأولى من التطوير
	(ج) لا، ولكن التشريعات في مراحل متقدمة من التطوير
	(د) نعم، يتم تطبيق التشريعات (من فضلك وضح ذلك أدناه)
	(هـ) نعم، مراجعة التنفيذ متاحة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول التشريعات التي تتطلب تقييم التأثيرات البيئية (EIA) للمشروعات المحتمل أن يكون لها تأثيرات عكسية على التنوع البيولوجي.	

102. في المادة 14.1 (ب): هل طور بلدك آليات لضمان إعطاء الاعتبار اللازم للنتائج البيئية للبرامج والسياسات الوطنية المحتمل أن يكون لها تأثيرات عكسية واضحة على التنوع البيولوجي؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن الآليات مازالت في المراحل الأولى من التطوير
	(ج) لا، ولكن الآليات في مراحل متقدمة من التطوير
	(د) نعم، الآليات مطبقة
مزيد من التعليقات عن الآليات التي تم وضعها لكفالة النظر في العواقب البيئية للبرامج والسياسات الوطنية التي يمكن أن يكون لها وقع ضار كبير على التنوع البيولوجي	

103. في المادة 14.1 (ج): هل ينفذ بلدك اتفاقيات ثنائية و/أو إقليمية و/أو متعددة الأطراف حول الأنشطة التي يحتمل أن تؤثر بوضوح على التنوع البيولوجي خارج حدود بلدك؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن يجري تقييم الخيارات

(ج) نعم، تم الانتهاء من بعض الاتفاقيات ولازال البعض الآخر قيد المناقشة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات حول الاتفاقيات الثنائية و/أو الإقليمية و/أو متعددة الأطراف حول الأنشطة التي يحتمل أن تؤثر بوضوح على التنوع البيولوجي خارج حدود بلدك.

104. في المادة 14.1 (د): هل طبق بلدك آليات لمنع أو تقليل الخطر أو التلف الذي ينشأ في منطقتكم على التنوع البيولوجي من منطقة الأطراف الأخرى أو في المناطق التي تتجاوز الحدود الوطنية؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن الآليات مازالت في المراحل الأولى من التطوير

(ج) لا، ولكن الآليات في مراحل متقدمة من التطوير

(د) نعم، يتم تطبيق الآليات بناءً على المعرفة العلمية الحالية

105. في المادة 14.1 (هـ): هل وضع بلدك الآليات الوطنية للاستجابة الطارئة للأنشطة أو الأحداث التي تمثل خطرًا جسيمًا وشيكا على التنوع البيولوجي؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن الآلية مازالت في المراحل الأولى من التطوير

(ج) لا، ولكن الآلية في مراحل متقدمة من التطوير

(د) نعم، يتم تطبيق آلية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات حول الآليات الوطنية للاستجابة الطارئة للأنشطة أو الأحداث التي تمثل خطرًا جسيمًا وشيكا على التنوع البيولوجي.

106. هل يقوم بلدكم بتطبيق الإرشادات لإدماج قضايا التنوع البيولوجي في تشريع أو عمليات تقييم الوقع البيئي وفي تقييم الوقع الاستراتيجي ، كما جاء ذلك في المرفق بالمقرر 7/6 في سياق تنفيذ الفقرة 1 من المادة 14؟ (المادة 7/14)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن تطبيق عن إرشادات قيد البحث

(ج) نعم، يجري تطبيق بعض الجوانب (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

	(د) نعم، يرجى تطبيق جوانب رئيسية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تطبيق الإرشادات	

107. في المادة 14(2) هل قام بلدكم بوضع تشريع أو تدابير إدارية أو تدابير سياسية بشأن المسؤولية والجبر التعويضي عن الأضرار الناشئة على التنوع البيولوجي؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم (المرجو إيضاح هذه التدابير)
مزيد من التعليقات عن التشريع الوطني والتدابير الإدارية والسياسية الوطنية بشأن المسؤولية والجبر التعويضي عن الأضرار الناشئة عن التنوع البيولوجي	

108. هل قام بلدكم باتخاذ أية تدابير لمنع الإضرار بالتنوع البيولوجي؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض التدابير جرى وضعها
	(ج) نعم، هناك بعض التدابير قائمة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تدابير شاملة قائمة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن التدابير القائمة لمنع الإضرار بالتنوع البيولوجي	

109. هل يقوم بلدكم بالتعاون مع الأطراف الأخرى لتعزيز القدرات على الصعيد الوطني للحيلولة دون إلحاق ضرر بالتنوع البيولوجي وهل يقوم بإنشاء وتنفيذ أنظمة تشريع وطني واتخاذ تدابير سياسية وإدارية بشأن المسؤولية والجبر التعويضي؟ (المقرر 11/6)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التعاون قيد البحث
	(ج) لا،
	(د) نعم، هناك بعض أنشطة التعاون يجري بذلها (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(هـ) نعم، تبذل أنشطة تعاون شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من تعليقات عن التعاون ومع الأطراف الأخرى لتعزيز القدرات على منع إلحاق الضرر بالتعاون بالبيولوجي	

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- (أ) النتائج والوقع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- (ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- (ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- (د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- (هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- (و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### المادة 15 – الوصول للموارد الجينية

110. هل سعى بلدكم إلى تسهيل الوصول إلى الموارد الجينية في سبيل الاستعمالات السلمية بينيا من جانب الأطراف الأخرى على اساس القبول المسبق عن علم وعلى أساس شروط متفق عليها تبادليا وفقا للقرات 2 و 4 و 5 من المادة 15؟

(أ) لا

(ب) نعم (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات عن الجهود المبذولة من بلدكم لتسهيل الوصول إلى الموارد الجينية للاستعمالات السلمية بينيا من جانب الأطراف الأخرى على أساس القبول المسبق عن علم وعلى أساس الشروط المتفق عليها

111. في المادة 15(6): هل اتخذ بلدك تدابير ليضمن أن أي أبحاث علمية تقوم على الموارد الجينية التي يقدمها أطراف أخرى تم تطويرها وتنفيذها بالمشاركة الكاملة لتلك الأطراف؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة

(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من المعلومات حول التدابير التي تضمن أن أي أبحاث علمية تقوم على الموارد الجينية والتي يقدمها أطراف متعاقدة أخرى تم تطويرها وتنفيذها بالمشاركة الكاملة لتلك الأطراف المتعاقدة.

112. هل اتخذ بلدك تدابير ليضمن المشاركة العادلة والملائمة لنتائج الأبحاث والتطوير والفوائد الناتجة عن الاستخدام التجاري وغيره للموارد الجينية مع أي طرف متعاقد يقدم مثل هذه الموارد وفقا للمادة 15(7)؟

(أ) لا

	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تشريعات شاملة مطبقة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(هـ) نعم، يتم تطبيق سياسة تشريعية أو تشريع فرعي شامل (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(و) نعم، يتم تطبيق سياسة شاملة وتدابير إدارية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

113. عند وضع التدابير الوطنية لمعالجة الوصول إلى الموارد الجينية وتقاسم المنافع هل أخذ بلدكم في حسبانته النظام المتعدد الأطراف للوصول إلى الموارد الجينية وتقاسم المنافع الموضوع في المعاهدة الدولية بشأن الموارد الجينية النباتية للأغذية والزراعة؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم، (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن التدابير الوطنية المتخذة التي تنظر إلى النظام المتعدد الأطراف للوصول إلى الموارد الجينية وتقاسم المنافع كما قررتها المعاهدة الدولية بشأن الموارد الجينية النباتية للأغذية والزراعة.	

114. هل يستخدم بلدك توجيهات بون عند تطوير ووضع مسودات التدابير التشريعية والإدارية والسياسية حول الوصول ومشاركة الفوائد، والعقود والترتيبات الأخرى بموجب الشروط المتفق عليها بين الطرفين للوصول ومشاركة الفوائد؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جاري اتخاذ خطوات للقيام بذلك
	(ج) نعم (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
المرجو إعطاء تفاصيل وتوضيح النجاح والمصاعب في تنفيذ توجيهات بون	

115. هل طبق بلدك سياسات أو تدابير وطنية، بما في ذلك التشريعات، والتي تتناول مسألة حقوق الملكية الفكرية بالارتباط مع ترتيبات الوصول ومشاركة الفوائد (أي قضية كشف النقاب عن المنشأ/المصدر/المنع القانوني للموارد وفقاً لحقوق الملكية الفكرية عندما يكون موضوع الطلب يخص أو يستعمل الموارد الجينية في استحداثه؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن تم تحديد السياسات أو التدابير المحتملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ج) لا، ولكن السياسات والتدابير ذات الصلة قيد التطوير (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، يتم تطبيق بعض السياسات أو التدابير (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)



	(هـ) نعم، يتم تطبيق سياسات أو تدابير شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	مزيد من المعلومات عن السياسات التي تعالج دور حقوق الملكية الفكرية في الوصول إلى الموارد وتزنيات تقاسم المنافع

116. هل بلدكم مشارك في أنشطة بناء القدرة المتصلة بالوصول إلى الموارد الجينية وتقاسم المنافع؟	
	(أ) نعم (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(ب) لا
المرجو إعطاء مزيد من المعلومات عن أنشطة بناء القدرة (مشارككم كبلد مانح أو بلد متلقى ، والفاعلين الرئيسيين الضالعين في الموضوع، والجمهور المستهدف، والفترة الزمنية والأهداف والغايات لأنشطة بناء القدرة، والمجالات الرئيسية لبناء القدرة التي يغطيها الأمر، وطبيعة الأنشطة المبذول). والمرجو أن تحددوا أيضا هل هذه الأنشطة قد راعت خطة العمل بشأن بناء القدرة على التوصل إلى الموارد الجينية وتقاسم المنافع التي أقرها المؤتمر السابع للأطراف وهي خطة عمل متاحة في المرفق بالمقرر 19/7 واو	

## المربع 54

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:	
	(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
	(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
	(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
	(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطة العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
	(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
	(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

## المادة 16 – الوصول إلى التقنية ونقلها

117. في المادة 16(1): هل اتخذ بلدك تدابير لتوفير أو تيسير الوصول إلى ونقل التقنية المناسبة للمحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي للأطراف الأخرى، أو الاستفادة من الموارد الجينية وعدم التسبب في ضرر واضح للبيئة؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول هل تدابير توفير أو تيسير الوصول إلى ونقل التقنية المناسبة للمحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي للأطراف الأخرى، أو الاستفادة من الموارد الجينية بما لا يسبب ضرراً محسوساً للبيئة.	

118. في المادة 16(3): هل اتخذ بلدك تدابير حتى يتم منح الأطراف التي تقدم الموارد الجينية الوصول إلى، ونقل التي تستفيد من هذه الموارد، وفقًا للشروط المتفق عليها بين الطرفين؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة
	(د) نعم، توجد تشريعات شاملة مطبقة
	(هـ) نعم، يتم تطبيق سياسة تشريعية أو تشريع فرعي شامل
	(و) نعم، يتم تطبيق سياسة شاملة وترتيبات إدارية
	(ز) لا ينطبق

119. في المادة 16(4): هل اتخذ بلدك تدابير حتى يبسر القطاع الخاص الوصول للتطوير المشترك ونقل التقنية ذات الصلة لصالح المؤسسات الحكومية والقطاع الخاص في الدول النامية؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تشريعات شاملة مطبقة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(هـ) لا ينطبق
	مزيد من المعلومات عن التدابير المتخذة

## المربع 55

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- الاسهام في تحقيق غايات الأفقية للتنمية
- ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

## برنامج العمل بشأن نقل التكنولوجيا والتعاون فيها

120. هل قدم بلدكم مساندة مالية وتقنية للتدريب على المساعدة على تنفيذ برنامج العمل بشأن نقل التكنولوجيا والتعاون فيها؟ (المقرر 29/7)

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن جرى وضع بعض البرامج

	(ج) نعم، بعض البرامج يجرى تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد برامج شاملة يجرى تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تقديم المساندة المالية والتقنية والتدريب للمساعدة على تنفيذ برنامج العمل المتعلق بنقل التكنولوجيا والتعاون فيها .	

121. هل يتخذ بلدكم تدابير لإزالة العوائق غير الضرورية لتمويل المبادرات المتعددة البلدان لنقل التكنولوجيا وللتعاون العلمي والتقني ؟ (المقرر 29/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض التدابير قيد البحث
	(ج) نعم، توجد بعض التدابير قائمة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تفاصيل شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن التدابير لإزالة العوائق غير الضرورية لتمويل المبادرات المتعددة البلدان لنقل التكنولوجيا وللتعاون العلمي والتقني .	

122. هل قام بلدكم بأية تقييمات تكنولوجية تعالج احتياجات التكنولوجيا والفرص والعوائق في القطاعات ذات الصلة بالموضوع وكذلك تعالج الاحتياجات الخاصة ببناء القدرة ؟ (المقرر 29/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض التقييمات جارية
	(ج) نعم، إجريت تقييمات أساسية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، إجريت تقييمات شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تقييمات التكنولوجيا التي تعالج الاحتياجات التكنولوجية والفرص والعوائق في القطاعات المتصلة بالموضوع وكذلك التي تعالج الاحتياجات المتصلة ببناء القدرة .	

123. هل قام بلدكم بأية تقييمات وتحليل للمخاطر المتصلة بالمنافع والمخاطر المحتملة والمرتبطة بتكاليف إدخال التكنولوجيات الجديدة ؟ (المقرر 29/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض التقييمات جارية
	(ج) نعم، إجريت بعض التقييمات (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، إجريت تقييمات شاملة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التقييمات وتحليل المخاطر المتصلة بالمنافع والمخاطر المحتملة والتكاليف المرتبطة بإدخال التكنولوجيات الجديدة .

124. هل قام بلدكم بتبني وتنفيذ أية تدابير لوضع أو تعزيز أنظمة إعلامية ملائمة لنقل التكنولوجيا والتعاون فيها، بما في ذلك تقييم احتياجات بناء القدرة ؟ (المقرر 29/7)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن يجري وضع بعض البرامج

(ج) نعم، توجد بعض البرامج قائمة ويجري تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، توجد برامج شاملة يجري تنفيذها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التدابير لوضع أو تعزيز أنظمة إعلامية ملائمة لنقل التكنولوجيا والتعاون فيها .

125. هل اتخذ بلدكم أية تدابير محددة تحت الهدف 2-3 من برنامج العمل بصفة ذلك مرحلة إعدادية لوضع وتنفيذ أطر وطنية مؤسسية وإدارية وتشريعية وسياسية لتسهيل التعاون وكذلك لتسهيل الحصول على الموارد والتعاون مع التكنولوجيات المتصلة بالاتفاقية ؟ (المقرر 29/7)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن بعض التدابير قيد البحث

(ج) نعم، بعض التدابير قد اتخذت فعلاً (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، اتخذت تدابير كثيرة (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التدابير المتخذة كمرحلة إعدادية لوضع وتنفيذ الأطر الوطنية والمؤسسية والإدارية والتشريعية والسياسية لتسهيل التعاون وكذلك لتسهيل الحصول على الموارد الجينية والتعاون مع التكنولوجيات المتصلة بالاتفاقية .

## المربع 56

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة

(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية

(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010

(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي

(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية

(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

--

### المادة 17 – تبادل المعلومات

126. في المادة 17(1): هل اتخذ بلدك تدابير لتيسير تبادل المعلومات من المصادر المتاحة علناً بقصد المساعدة على تنفيذ الاتفاقية وتعزيز التعاون التقني والمحلي؟	
(أ) لا	
(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة	
(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة	
(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة	

### السؤال التالي (128) موجه للدول المتقدمة

127. في المادة 17(1): هل تضع هذه التدابير في الاعتبار الاحتياجات الخاصة للدول النامية وتتضمن فئات من المعلومات الواردة في المادة 17 (2)، مثل الأبحاث الفنية والعلمية والاقتصادية الاجتماعية وبرامج التدريب والمسح، والمعرفة المتخصصة وإعادة المعلومات وغيرها؟	
(أ) لا	
(ب) نعم، ولكنها لا تتضمن فئات المعلومات الواردة في المادة 17 (2)، مثل الأبحاث الفنية والعلمية والاقتصادية الاجتماعية وبرامج التدريب والمسح، والمعرفة المتخصصة وإعادة المعلومات وغيرها	
(ج) نعم، وهي تتضمن فئات المعلومات الواردة في المادة 17 (2)، مثل الأبحاث الفنية والعلمية والاقتصادية الاجتماعية وبرامج التدريب والمسح، والمعرفة المتخصصة وإعادة المعلومات وغيرها	

### المربع 57

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:
(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### المادة 18 – التعاون الفني والعلمي

128. في المادة 18(1): هل اتخذ بلدك تدابير لتشجيع التعاون الدولي الفني والعلمي في مجال المحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي؟	
(أ) لا	

	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	مزيد من المعلومات حول إجراءات تشجيع التعاون الدولي الفني والعلمي.

129. في المادة 18(4): هل شجع بلدك وطور طرقاً للتعاون لتطوير واستخدام التقنيات، بما في ذلك التقنيات الأهلية والتقليدية، وفقاً لأهداف الاتفاقية؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، مازالت الطرق يجرى وضعها
	(ج) نعم، الطرق موجودة
	(د) نعم، الطرق مطبقة

130. في المادة 18(5): هل شجع بلدك إقامة برامج بحثية مشتركة ومشروعات مشتركة لتطوير التقنيات المناسبة لأهداف الاتفاقية؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم (من فضلك اذكر بعض الأمثلة أدناه)
أمثلة لإقامة برامج بحثية مشتركة ومشروعات مشتركة لتطوير التقنيات المناسبة لأهداف الاتفاقية.	

131. هل أنشئ بلدكم صلات بالمنظمات غير الحكومية والقطاع الخاص وغير ذلك من المؤسسات التي تملك قواعد بيانات هامة أو تقوم بعمل محسوس بشأن التنوع البيولوجي من خلال آلية تبادل المعلومات؟ (المقرر 14/5)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن هناك تنسيق جار مع المنظمات غير الحكومية ذات الصلة والقطاع الخاص وغير ذلك من المؤسسات (من فضلك اذكر بعض الأمثلة أدناه)
	(ج) نعم، إنشئت صلات مع المؤسسات غير الحكومية ذات الصلة والقطاع الخاص وغير ذلك من المؤسسات

**السؤال التالي (133) موجه إلى الدول المتقدمة**

132. هل طور بلدك آلية التبادل لمساعدة الدول النامية والدول ذات الاقتصادات التحويلية للوصول إلى المعلومات في مجال التعاون العلمي والفني؟ (المقرر 14/5)	
	(أ) لا
	(ب) نعم، باستخدام فرص التمويل
	(ج) نعم، من خلال الوصول إلى ونقل التكنولوجيا
	(د) نعم، باستخدام مرافق التعاون البحثي
	(هـ) نعم، باستخدام إعادة المعلومات
	(و) نعم، باستخدام فرص التدريب
	(ز) باستخدام تشجيع الاتصالات مع المؤسسات أو المنظمات المعنية والقطاع الخاص

	(ح) نعم، باستخدام وسائل أخرى (من فضلك حددها)
مزيد من التعليقات حول تطوير آلية التبادل لمساعدة الدول النامية والدول ذات الاقتصادات التحويلية للوصول إلى المعلومات في مجال التعاون العلمي والفني.	


133. هل استعمل بلدكم آلية تبادل المعلومات لإتاحة المعلومات بطريقة أفيد للباحثين وصانعي القرار؟ (المقرر 14/5)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن المبادرات في هذا الشأن قيد البحث
	(ج) نعم، (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن تنمية المبادرات المتعلقة بالموضوع.	

134. هل قام بلدكم بوضع وتقديم وتقاسم الخدمات والأدوات لتعزيز وتسهيل تنفيذ غرفة تبادل المعلومات وتحسين التضامرات بين الاتفاقيات المتصلة بالتنوع البيولوجي؟ (المقرر 14/5)	
	(أ) لا
	(ب) نعم، (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن الخدمات والأدوات لتعزيز وتسهيل تنفيذ آلية تبادل المعلومات وتحسين التضامرات بين الاتفاقيات المتصلة بالتنوع البيولوجي.	

## المربع 58

المرجو أن تبيينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:	
	(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
	(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
	(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
	(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
	(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
	(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

## المادة 19 – التعامل مع التقنية البيولوجية وتوزيع فوائدها

135.  المادة 19(1): هل اتخذ بلدك تدابير لضمان المشاركة الفعالة في أنشطة أبحاث التقنية البيولوجية بواسطة الأطراف المتعاقدة التي تقدم الموارد الجينية لمثل هذا البحث؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة



	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة
	(د) نعم، توجد تشريعات شاملة مطبقة
	(هـ) نعم، يتم تطبيق سياسة تشريعية وتشريع فرعي شامل
	(و) نعم، يتم تطبيق سياسة شاملة وتدابير إدارية

136. في المادة (2)19: هل اتخذ بلدك كافة التدابير العملية لتشجيع ودعم الوصول ذي الأولوية بواسطة الأطراف، على أساس عادل وملائم، للنتائج والفوائد الناتجة عن التقنيات البيولوجية بناءً على الموارد الجينية المقدمة بواسطة هذه الأطراف؟

	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن التدابير المحتملة قيد المراجعة
	(ج) نعم، بعض التدابير مطبقة
	(د) نعم، توجد تدابير شاملة مطبقة

### المربع 59

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### المادة 20 – الموارد المالية

### المربع 60

من فضلك وضح الكمية والموارد المالية لكل من البنود التالية، داخليًا وخارجيًا، والتي تم الاستفادة بها لتنفيذ الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي، على أساس سنوي، منذ أن أصبح بلدك طرفًا في الاتفاقية.

(أ) تخصيصات الميزانية بواسطة الحكومات الوطنية والمحلية بالإضافة إلى الوزارات المختلفة على مستوى القطاعات
(ب) موارد الميزانية الإضافية
(ج) المساعدة الثنائية من المتبرعين

	(د) المساعدة الإقليمية من المتبرعين
	(هـ) المساعدة متعددة الأطراف من المتبرعين
	(و) الموارد الخاصة من المتبرعين
	(ز) الموارد التي تم توليدها من خلال الأدوات المالية، مثل فرض رسوم لاستخدام التنوع البيولوجي

## المربع 61

من فضلك وضح بالتفصيل أي برامج تمويل رئيسية، مثل صندوق انتمان التنوع البيولوجي أو برامج محددة تم إعدادها في بلدك.

137. في المادة 20(1): هل قدم بلدك دعمًا ماليًا وحوافز للأنشطة الوطنية التي قصد منها تحقيق أهداف الاتفاقية؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم، حوافز فقط (من فضلك اذكر قائمة بمثل تلك الحوافز أدناه)
	(ج) نعم، دعمًا ماليًا فقط
	(د) نعم، دعمًا ماليًا وحوافز (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول الدعم المالي والحوافز المقدمة.	

### السؤال الآتي (139) موجه للدول المتقدمة

138. في المادة 20(2): هل قدم بلدك موارد مالية جديدة وإضافية لتمكين أطراف الدول النامية من الوفاء بالتكاليف المتزايدة التي تم الاتفاق عليها والخاصة بتنفيذ تدابير تقي بالتزامات الاتفاقية، طبقًا لما تم الاتفاق عليه بين بلدك والآلية المالية المؤقتة؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم (من فضلك وضح مقدار الموارد المالية الجديدة والإضافية السنوية التي قدمها بلدك)
مزيد من التعليقات حول الموارد المالية الجديدة والإضافية المقدمة.	

السؤال التالي (140) موجه للدول النامية والدول التي تمر بمرحلة التحول الاقتصادي

139. في المادة (20)2: هل تلقى بلدك موارد مالية جديدة وإضافية لتمكينه من الوفاء بالتكاليف المتزايدة الكاملة التي تم الاتفاق عليها لتنفيذ تدابير تفي بالتزامات الاتفاقية؟

(أ) لا

(ب) نعم

140. هل ناقش بلدك طرق ووسائل دعم تنفيذ أهداف الاتفاقية في حوار مع مؤسسات التمويل؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن يجرى وضع الإجراءات

(ج) نعم (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول طرق ووسائل رصد المساندة المالية للتنوع البيولوجي بما في ذلك الدعم المقدم من القطاع الخاص.

141. هل درس بلدك أية تدابير قبل الإعفاءات الضريبية في الأنظمة الضريبية الوطنية لتشجيع التبرعات المتعلقة بالتنوع البيولوجي؟ (المقرر 11/5)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن الإعفاءات قيد التطوير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(ج) نعم، يتم تطبيق إعفاءات (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول الإعفاءات الضريبية للتبرعات المتعلقة بالتنوع البيولوجي.

142. هل راجع بلدك الميزانيات الوطنية والسياسات النقدية، بما في ذلك فعالية المساعدة الرسمية للتطوير المخصصة للتنوع البيولوجي، مع الاهتمام الخاص بالحوافز الإيجابية وأداؤها بالإضافة إلى الحفاظ على الحوافز وطرق ووسائل إزالتها أو تخفيفها؟ (المقرر 16/6)

(أ) لا

(ب) لا، ولكن تجري المراجعة حاليًا

	(ج) نعم (من فضلك اذكر نتائج المراجعة)
مزيد من التعليقات حول مراجعة الميزانية الوطنية والسياسات النقدية، بما في ذلك فعالية المساعدة الرسمية للتطوير.	

143. هل يتخذ بلدك إجراءات ملموسة لمراجعة ودمج اعتبارات التنوع البيولوجي في تطوير وتنفيذ مبادرات التطوير الدولية الرئيسية، بالإضافة إلى خطط التطوير المستدام الوطنية وسياسات وخطط القطاعات ذات الصلة؟ (المقرر 21/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن تجري المراجعة حاليًا
	(ج) نعم، في بعض المبادرات والخطط (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، في المبادرات والخطط الرئيسية (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول مراجعة ودمج اعتبارات التنوع البيولوجي في المبادرات والخطط والسياسات.	

144. هل يقوم بلدكم بتعزيز إدماج التنوع البيولوجي في برامج التنمية القطاعية والمساعدة على تلك التنمية؟ (المقرر 21/7)	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن يجري وضع البرامج الخاصة بهذا الموضوع
	(ج) نعم، في بعض البرامج التنموية والمساعدة القطاعية (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم، في البرامج الرئيسية للتنمية والمساعدة على التنمية (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن إدماج التنوع البيولوجي في برامج التنمية والمساعدة على التنمية	

السؤال التالي (146) موجه إلى الدول المتقدمة

الدعم المقدم	المجالات
	(أ) إجراء تقييمات وطنية أو إقليمية داخل إطار عمل MEA (القسم 8/6)
	(ب) المحافظة على الموقع الطبيعي (القرار 16/5)
	(ج) تحسين القدرة الوطنية لوضع وصيانة الآليات لحماية المعرفة التقليدية (القرار 10/6)
	(د) المحافظة خارج الموقع الطبيعي (القرار 26/5)
	(هـ) تنفيذ الاستراتيجية العالمية للمحافظة على النباتات (القرار 9/6)
	(و) تنفيذ توجيهات بون (القرار 24/6)
	(ز) تنفيذ برنامج العمل المتعلق بالتنوع البيولوجي الزراعي (القرار 5/5)
	(ح) إعداد التقرير الأول حول حال الموارد الجينية الحيوانية في العالم (القرار 17/6)
	(ط) دعم عمل آليات التنسيق الإقليمي الحالي وتطوير شبكات الأعمال الإقليمية وشبه الإقليمية (القرار 27/6)
	(ي) إيجاد شراكات ووسائل أخرى لتوفير المساعدة اللازمة لتنفيذ برنامج العمل بشأن التنوع البيولوجي للأراضي الجافة وشبه الرطبة (المقرر 2/7)
	(ك) المساعدة المالية لعمليات آلية التنسيق التابعة للمبادرة العالمية للتصنيف (المقرر 9/7)
	(ل) المساعدة لتنفيذ خطة العمل بشأن بناء القدرة كما جاءت في المرفق بالمقرر 19/7 (المقرر 19/7)
	(م) المساعدة لتنفيذ برنامج بشأن التنوع البيولوجي للجبال (المقرر 27/7)
	(ن) المساعدة لتنفيذ برنامج العمل بشأن المناطق المحمية (المقرر 28/7)
	(س) المساعدة لوضع المؤشرات الوطنية (المقرر 30/7)
	(ع) شؤون أخرى (المرجو تحديدها)
مزيد من المعلومات عن المساعدة المالية المقدمة للبلدان النامية والبلدان ذات الاقتصاد الانتقالي.	

السؤال التالي (147) موجه إلى الدول النامية والبلدان ذات الاقتصاد الانتقالي

تم تقديم طلب للحصول على تمويل من	المجالات
146. من فضلك وضع علامة "x" في الجدول أدناه المجالات التي قدم فيها بلدك طلبًا للحصول على تمويل من مرفق البيئة العالمي (GEF) و/أو من الدول المتقدمة و/أو من مصادر أخرى. قد يوجد أكثر من مصدر للدعم المالي لنفس المجال. من فضلك وضع ذلك في المساحة الموجودة أدناه إذا لزم الأمر.	

مصادر أخرى	اتفاقية ثنائية	GEF	
			(أ) إعداد استراتيجيات التنوع البيولوجي أو خطط العمل الوطنية
			(ب) التقييم الذاتي للقدرة الوطنية لتنفيذ الاتفاقية (القرار 27/6)
			(ج) الإجراءات ذات الأولوية لتنفيذ مبادرة التصنيف العالمية (GTI) (القرار 9/5)
			(د) المحافظة على الموقع الطبيعي (16/5)
			(هـ) تطوير الاستراتيجيات أو خطط العمل الوطنية للتعامل مع الأنواع الغريبة (القرار 23/6)
			(و) المحافظة خارج الموقع الطبيعي وإنشاء وصيانة مرافق المحافظة خارج الموقع الطبيعي (القرار 26/5)
			(ز) المشروعات التي تشجع تدابير تنفيذ المادة 13 (التثقيف والوعي الجماهيري) (القرار 19/6)
			(ح) إعداد التقارير المالية (القرارات 9/3 و 19/5 و 25/6)
			(ط) مشروعات المحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي المائي الداخلي (القرار 4/4)
			(ي) أنشطة المحافظة والاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي الزراعي (القرار 5/5)
			(ك) تنفيذ بروتوكول كارتجينا حول السلامة البيولوجية (القرار 26/6)
			(ل) تنفيذ المبادرة العالمية للتصنيف
			(م) تنفيذ مبادئ وإرشادات أديس أبابا للاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي
			(ن) غير ذلك من الأمور (المرجو تحديدها)
مزيد من المعلومات حول طلب الدعم المالي.			

## المربع 62

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- (أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- (ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- (ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- (د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- (هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- (و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

## دال- المجالات المواضيعية

147. المرجو استعمال السلم المبين أدناه لبيان مستوى التحديات التي يواجهها بلدكم في تنفيذ البرامج المواضيعية من العمل في ظل الاتفاقية (التنوع البيولوجي البحري والساحلي، والزراعي، والغابات، والمياه الداخلية، والأراضي الجافة وشبه الرطبة والجبال)	
3= تحدي كبير	1= تحدي منخفض
2= تحدي متوسط	0= تم التغلب بنجاح على التحدي
ل ي = لا ينطبق	

برنامج العمل						التحديات
البحري وساحلي	غابات	زراعي	الأراضي الجافة وشبه الرطبة	الجبال	نظام المياه الداخلية	
						(أ) النقص في الإرادة والمساندة السياسية
						(ب) مشاركة محدودة من جانب الجمهور وأصحاب المصلحة
						(ج) نقص تنسيق وإدماج قضايا التنوع البيولوجي في القطاعات الأخرى
						(د) النقص في التدابير التحوطية والتقدمية
						(هـ) عدم القدرة الكافية على العمل بسبب الضعف المؤسسي
						(و) النقص في نقل التكنولوجيا والخبرة
						(ز) ضياع المعرفة التقليدية
						(ح) النقص في البحث العلمي الوافي بسبب عدم القدرة على مساندة جميع الأهداف
						(ط) النقص في المعارف والمعلومات التي يمكن الوصول إليها
						(ي) النقص في الثقافة العامة وتوعية على جميع المستويات
						(ك) عدم الاستعمال الكامل لما يوجد من معارف علمية وتقليدية
						(ل) ضياع التنوع البيولوجي وما يقابله من سلع وخدمات أمر غير مفهوم فهما جيداً ولا توجد الوثائق الوافية بشأنه
						(م) النقص في الموارد المالية والبشرية والتقنية
						(ن) النقص في تدابير الحفز الاقتصادي
						(س) النقص في تقاسم المنافع
						(ع) النقص في تضافر الجهود

					على المستويين الوطني والدولي
					(ف) النقص في التعاون الأفقي بين أصحاب المصلحة
					(ص) النقص في الشراكات الفعلية
					(ق) النقص في التزام المجتمع العلمي
					(ر) النقص في السياسات والقوانين الملزمة
					(ش) الفقر
					(ت) الضغط السكاني
					(ث) الاستهلاك والانتاج بأنماط غير مستدام
					(خ) النقص في القدرات لدى المجتمعات المحلية
					(ذ) النقص في المعرفة والتطبيق في النهج المتعلقة بالنظم الإيكولوجية على صعيد الإدارة
					(ض) ضعف القدرة على تنفيذ القانون
					(غ) الكوارث الطبيعية والتغير البيئي
					(ظ) غير ذلك (المرجو تحديدها)

### الأنظمة الإيكولوجية للمياه الداخلية

148. قام بلدكم بإدماج أهداف وأنشطة برنامج العمل في المجالات الآتية وهل قام بتنفيذها؟ (المقرر 4/7)				
لا ينطبق	نعم، تم إدراجها وتنفيذها بالكامل	نعم، جزئياً تم إدراجها ولكن لم يتم تنفيذها	لا	الاستراتيجيات والسياسات والخطط والأنشطة
				(أ) استراتيجياتكم وخطط عملكم الخاصة بالتنوع البيولوجي
				(ب) السياسات والاستراتيجيات الخاصة بالأراضي الرطبة
				(ج) يجرى وضع إدارة متكاملة لموارد المياه وخطط لاستعمال المياه بكفاءة بما يتماشى والفقرة 25 من خطة تنفيذ القمة العالمية للتنمية المستدامة
				(د) تنسيق معزز ومزيد من التعاون بين الفاعلين الوطنيين المسؤولين عن الأنظمة الإيكولوجية للمياه الداخلية للتنوع البيولوجي
مزيد من التعليقات عن إدماج أهداف وأنشطة برنامج العمل				

149. هل قام بلدكم بتبني أولويات لكل نشاط وارد في برنامج العمل ، شاملاً الجداول الزمنية فيما يتعلق بالأهداف الموجهة نحو تحقيق نتائج فعلية؟ (المقرر 4/7)

	(أ) لا
	(ب) الأهداف الموجهة نحو نتائج فعلية تم وضعها ولكن لم يتم بذل الأنشطة ذات الأولوية



	(ج) الأنشطة ذات الأولوية تم وضعها ولكن لم يتم وضع الأهداف الموجهة نحو النتائج الفعلية
	(د) نعم، توجد أهداف شاملة موجهة نحو النتائج الفعلية وتم وضع الأنشطة ذات الأولوية
مزيد من التعليقات عن إقرار أهداف موجهة نحو نتائج فعلية ووضع أولويات للأنشطة، شاملة وضع قائمة بالأهداف (إذا كان قد تم وضعها)	

150. هل يقوم بلدك بدعم التكامل بين هذا البرنامج والأنشطة الأخرى ذات الصلة وفقاً لاتفاقية رامسار وكذلك تنفيذ خطة العمل المشترك (رامسار – التنوع البيولوجي على المستوى القومي)؟ (المقرر 4/7)	
	(أ) لا ينطبق (ليس البلد طرفاً في رامسار)
	(ب) لا
	(ج) لا، ولكن تم تحديد التدابير الممكنة للتعاون وكذا التنفيذ المشترك.
	(د) نعم، تم اتخاذ بعض التدابير للتنفيذ المشترك. (من فضلك وضح أدناه)
	(هـ) نعم، تم اتخاذ تدابير شاملة للتنفيذ المشترك. (من فضلك وضح.)
مزيد من التعليقات حول التكامل بين هذا البرنامج والأنشطة الأخرى ذات الصلة وفقاً لاتفاقية رامسار وكذلك تنفيذ خطة العمل المشترك رامسار – التنوع البيولوجي على المستوى القومي.	

151. هل اتخذ بلدكم خطوات لتحسين البيانات الوطنية حول ما يلي : (المقرر 4/7)			
القضايا	نعم	لا	لا، ولكن الوضع جار
(أ) السلع والخدمات المقدمة من الأنظمة الإيكولوجية للمياه الداخلية؟			
(ب) الاستعمالات والمتغيرات الاجتماعية الاقتصادية المتصلة بتلك السلع والخدمات؟			
(ج) الجوانب الهيدرولوجية لتوفير المياه باعتبارها متصلة بالحفاظ على وظيفة الأنظمة الإيكولوجية			
(د) الأنواع والمستويات التصنيفية؟			
(هـ) بشأن التهديدات التي تخضع لها أنظمة المياه الداخلية؟			
مزيد من التعليقات عن وضع مجموعات البيانات، ولاسيما قائمة البيانات في الحالات التي تكونون قد أجابتم فيها بـ "نعم" أعلاه.			

152. هل قام بلدكم بتعزيز تطبيق الإرشادات المتعلقة بالتقييم السريع للتنوع البيولوجي للأنظمة الإيكولوجية للمياه الداخلية؟ (المقرر 4/7)	
	(أ) لا، ولكن تمت مراجعة الإرشادات
	(ب) لا، ولكن تمت مراجعة الإرشادات ووجدت غير ملائمة
	(ج) نعم، تمت مراجعة الإرشادات وتطبيقها معلق.

(د) نعم، تم تطبيق الإرشادات

مزيد من التعليقات عن تطبيق الإرشادات بشأن التقييم السريع للتنوع البيولوجي للأنظمة الإيكولوجية للمياه الداخلية.

### المربع 63

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- (أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- (ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- (ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- (د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- (هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- (و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### التنوع البيولوجي البحري والساحلي

#### عموميات

153. هل تشمل استراتيجيات بلدك وخطط عملها على الآتي؟ ( من فضلك انقر في الخانة أمام كل ما ينطبق على بلدك.

(أ) تطوير مناطق محمية جديدة بحرية وساحلية

(ب) تحسين إدارة المناطق المحمية البحرية والساحلية الموجودة بالفعل.

(ج) إنشاء كفاءة داخل البلد للتخطيط وإدارة المناطق البحرية والساحلية المحمية بما في ذلك من خلال برامج تنقيف ومبادرات بحثية هادفة (في حالة الإيجاب المرجو إيراد تفاصيل عن أنواع المبادرات في المربع أدناه).

(د) إنشاء إدارة محسنة ومتكاملة للمناطق البحرية والساحلية ( ويشمل ذلك إدارة مناطق تجمع مياه الأمطار) وذلك من أجل تقليل الرواسب والأحمال المغذية في البيئة البحرية.

(هـ) حماية المناطق الهامة للتكاثر مثل منائق التناسل والحضانة

(و) تحسين الصرف الصحي والطرق الأخرى لمعالجة مياه الصرف.

(ز) الحد من الصيد المفرط وممارسات الصيد المدمرة.

	(ح) وضع سياسة شاملة للمحيطات (في حالة الإيجاب المرجو أن تبيينوا في المربع أدناه حالة ذلك الوضع حالياً)
	(ط) إدماج المعرفة المحلية والتقليدية في إدارة الموارد البحرية والساحلية (في حالة الإيجاب المرجو إيراد التفاصيل في المربع أدناه عن أنواع الترتيبات الإدارية)
	(ي) غير ذلك (المرجو التحديد أدناه)
	(ك) لا ينطبق
من فضلك أورد تفاصيل عما سبق وقم بتسجيل أية إجراءات أخرى ذات أولوية مرتبطة بالحفاظ على التنوع البيولوجي للبحار والسواحل والاستخدام المستدام له.	

### تنفيذ الإدارة المتكاملة للمناطق البحرية والساحلية

154. هل قام بلدكم بإنشاء أو تعزيز ترتيبات مؤسسية وإدارية وتشريعية لتحقيق الإدارة المتكاملة للأنظمة الإيكولوجية البحرية والساحلية.؟	
	(أ) لا
	(ب) هذا الخطوات في المراحل الأولى من وضعها
	(ج) هذه الخطوات في المراحل المتقدمة من وضعها
	(د) الترتيبات موجودة فعلاً (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(هـ) لا ينطبق
مزيد من التعليقات عن الوضع القائم حالياً في تنفيذ الإدارة المتكاملة للمناطق البحرية والساحلية	

155. هل قام بلدكم بتنفيذ إدارة قائمة على الأساس الأنظمة الإيكولوجية لموارد المناطق البحرية والساحلية ، مثلًا من خلال التكامل في الإدارة الساحلية وإدارة أحواض المياه أو من خلال الإدارة المتكاملة المتعددة الاختصاصات العلمية ، الساحلية والمحيطية؟	
	(أ) لا
	(ب) الموضوع في مراحل الأولى من وضعه.
	(ج) الموضوع في مراحل متقدمة من وضعه

	(د) الترتيبات موجودة فعلاً (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه).
	(هـ) لا ينطبق
مزيد من التعليقات عن الوضع القائم حالياً في تطبيق النظم الإيكولوجية على صعيد إدارة الموارد البحرية والساحلية .	

### الموارد الحية البحرية والساحلية

156. هل قام بلدكم بتبين عناصر أنظمتكم الإيكولوجية البحرية والساحلية، ذات الأهمية القصوى لإداء تلك	
	(أ) لا
	(ب) توجد فعلاً خطط لتقييم شامل للأنظمة الإيكولوجية البحرية والساحلية
	(ج) يجرى في الوقت الحاضر تقييم شامل
	(د) تم تبين مكونات أساسية للأنظمة الإيكولوجية ويجرى وضع خطط إدارتها (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه).
	(هـ) توجد فعلاً خطط إدارة للمكونات الرئيسية للأنظمة الإيكولوجية البحرية والساحلية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه).
	(و) لا ينطبق
مزيد من التعليقات عن الوضع القائم حالياً في تطبيق النظم الإيكولوجية على صعيد الموارد البحرية والساحلية . وكذلك عن المخاطر التي تهددها .	

157. هل يقوم بلدك بالأنشطة التالية لتطبيق خطط الاتفاقية الخاص بالشعب المرجانية؟ من فضلك اختر X على كل ما يتم تطبيقه.				
الأنشطة	غير مطبق وغير ذو أولوية	غير مطبق وذو أولوية	جاري تطبيقه	غير مطبق
(أ) التقييم الإيكولوجي البيئي للشعب المرجانية ومتابعتها.				

				(ب) التقييم الاقتصادي والاجتماعي للمجتمعات والمشاركين ومراقبتهم.
				(ج) الإدارة ، خاصة من خلال تطبيق إدارة متكاملة للسواحل ووجود المناطق المحمية البحرية والساحلية في بيئة الشعب المرجانية.
				(د) تحديد وتطبيق إجراءات بديلة وإضافية لضمان معيشة الأفراد اللذين يعتمدون بشكل مباشر على خدمات الشعب المرجانية.
				(هـ) مشاركة المشاركين وبرامج مشاركة المجتمع وحملات التعليم العام.
				(و) توفير التدريب وفرص العمل لخبراء علم التصنيف وخبراء البيئة البحريين.
				(ز) تطوير أنظمة الإنذار المبكر للكشف عن تغير لون المرجان.
				(ح) تطوير قدرات الاستجابة السريعة لتسجيل تغير لون الشعب المرجانية وموتها.
				(ط) وإصلاح بيئات الشعب المرجانية المتأكلة.
				(ي) أنشطة أخرى. ( من فضلك وضح أدناه)
من فضلك قم بتوضيح الأنشطة الحالية.				

### المناطق المحمية البحرية والساحلية

158. أي من البيانات الآتية يمكن ان تكون خير وصف للوضع القائم حاليا للمناطق المحمية البحرية والساحلية في بلدكم ؟ المرجو أن تضع علامة x لتبين إجابتك.

	(أ) هل إعلان المناطق المحمية البحرية الساحلية وإدخالها في الجريدة الرسمية (المرجو بيان عددها أدناه)
	(ب) تم وضع خطط لإدارة هذه المناطق المحمية البحرية والساحلية مع إشراك أصحاب المصلحة في تلك الإدارة
	(ج) الإدارة الفعالة قائمة وهي تنطوي على تطبيق ورصد
	(د) جرى وضع نظام وطني أو شبكة وطنية من المناطق المحمية البحرية والساحلية
	(هـ) تم إيجاد نظام وطني أو شبكة وطنية من المناطق المحمية البحرية والساحلية
	(و) ان النظام الوطني للمناطق المحمية البحرية والساحلية يشمل مناطق تدار لأغراض الاستعمال المستدام، مما يقد يسمح بالأنشطة الاستخراجية
	(ز) ان النظام الوطني للمناطق المحمية البحرية والساحلية يشمل مناطق محظور فيها الاستعمالات الاستخراجية
	(ح) ان النظام الوطني للمناطق المحمية البحرية والساحلية تحيط به ممارسات من الإدارة المستدامة على البيئة الأوسع نطاق البحرية والساحلية
	(ط) غير ذلك (المرجو وصف الموضوع أدناه)
	(ي) لا ينطبق
مزيد من التعليقات عن الوضع القائم حالياً في المناطق المحمية البحرية والساحلية . .	

### تربية الأحياء البحرية

159. هل يقوم بلدكم بتطبيق التقنيات الآتية الرامية إلى تخفيض الوقع الضار للتربية الأحياء البحرية على التنوع البيولوجي البحري والساحلي؟ المرجو وضع علامة على كل ما يتصل بهذا الموضوع.

	(أ) تطبيق تقييمات الوقع البيئي الخاصة بتنمية تربية الأحياء البحرية
	(ب) وضع وتطبيق طرائق اختيار فعالة لاختيار المواقع في إطار الإدارة المتكاملة للمناطق البحرية والساحلية

	(ج) وضع طرائق فعالة للتحكم في النفايات
	(د) إيجاد خطط مناسبة لإدارة الموارد الجينية على مستوى مناطق الفقس
	(هـ) وضع طرائق خاضعة للرقابة تنطبق على مناطق الفقس وعلى التوالد الجيني تكون سليمة في سبيل تقادي عمليات تجميع البذور من الطبيعية
	(و) اذا لم يمكن تقادي عمليات تجميع البذور من الطبيعية ، وضع عمليات سليمة من الناحية البيئية لعمليات تجميع صغار المحار وبيضها، بما في ذلك اختيار أدوات صيد الأسماك لتقادي الالتقات الجانبية
	(ز) استعمال الأنواع الأصلية والأنواع الفرعية الأصلية في تربية الأحياء المائية
	(ح) تنفيذ تدابير فعالية لحماية الأطلاق العربي لأنواع في التربية البحرية وإطلاق أنواع وبولبات (polypoids) عرض في تربية الأحياء البحرية
	(ط) استعمال طرائق سوية لتربية الحيوانات البحرية وإيجاد المناطق المناسبة لإطلاقها في سبيل صون التنوع الجيني
	(ي) الإقلال من استعمال المضادات الحيوية وذلك بتطبيق طرائق أفضل في تقنيات التربية
	(ك) استعمال طرائق انتقائية في الصيد التجاري للأسماك لتقادي الالتقات العارض للأسماك أو الإقلال منه
	(ل) النظر في المعرفة التقليدية في حالات التي ينطبق فيها ذلك ، كمصدر لإيجاد تقنيات مستدامة لتربية الأحياء المائية
	(م) لا ينطبق
مزيد من التعليقات عن التقنيات التي ترمي إلى الإقلال من الوقع الضار الناشئ عن تربية الأحياء المائية على التنوع البيولوجي البحري والساحلي . .	

### الأنواع الغريبة والأنماط الجينية

160. هل أوجد بلدكم آليات لمراقبة ممرات دخول الأنواع الغريبة في البيئة البحرية والساحلية ؟ المرجو وضع علامة على كل الأسئلة التي تنطبق على بلدكم وان تضعوا ملاحظاتكم على أنواع التدابير المتخذة في المكان المخصص أدناه لذلك .	
	(أ) لا
	(ب) آليات لمراقبة إمكانيات الغزو الناشئ عن مياه أثقال السفن قد تم إيجادها فعلاً (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

	(ج) تم إيجاد آليات لمراقبة الغزوات المحتمل حدوثها من جراء تلوثات أجسام السفن (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) تم إيجاد الآليات لمراقبة الغزوات التي يمكن ان تحدث من جراء تربية الأحياء المائية (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(هـ) تم إيجاد الآليات لمراقبة الغزوات المحتملة الناشئة عن الإطلاق العارض مثل الإطلاقات من أحواض تربية الأحياء المائية ، (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(و) لا ينطبق
مزيد من التعليقات عن الوضع القائم حالياً في الأنشطة المتعلقة بمنع دخول الأنواع الغريبة في البيئة البحرية والساحلية وكذلك عن أية نشاطات مبدولة لاستئصال تلك الأنواع الغازية . .	

## المربع 64

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:
(أ) النتائج والوقع الناشئة عن الخطوات المتخذة
(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجية وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

## التنوع البيولوجي الزراعي

161 هل قام بلدك بتطوير خطط وبرامج واستراتيجيات قومية تؤكد تطوير السياسات والإجراءات والتطبيق الناجح لها مما يؤدي إلى الاستخدام المستدام لمكونات التنوع البيولوجي الزراعي.	
	(أ) لا .
	(ب) لا ، ولكن الخطط والبرامج والاستراتيجيات تحت التطوير.
	(ج) نعم ، تم وضع بعض الخطط والبرامج والاستراتيجيات. (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم ، تم وضع خطط وبرامج واستراتيجيات شاملة. (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول الخطط والبرامج والاستراتيجيات.	



162. هل قام بلدك بتحديد الطرق والوسائل لمناقشة الآثار المحتملة للتقنيات القائمة على حظر الاستخدام الجيني لحماية التنوع البيولوجي الزراعي والاستخدام المستدام له داخل البيئة الطبيعية وخارجها بما في ذلك الأمن الغذائي؟	
	(أ) لا .
	(ب) لا ولكن التدابير المحتملة قيد الدراسة.
	(ج) نعم ، تم تحديد بعض التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم ، تم تحديد تدابير شاملة . (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات حول الطرق والوسائل لمناقشة الآثار المحتملة للتقنيات القائمة على حظر الاستخدام الجيني في الحماية التنوع البيولوجي الزراعي والاستخدام المستدام له داخل البيئة الطبيعية وخارجها.	

#### مرفق القرار 5/5 – برنامج عمل حول التنوع البيولوجي الزراعي

عنصر رقم 1 من البرنامج - التقييم	
163. هل قام بلدك بتطوير طرق وتقنيات لتقييم ومراقبة وضع واتجاهات التنوع البيولوجي الزراعي، مثل ما يتعلق بالموارد الجينية النباتية والحيوانية والملقحات وإدارة الأوقات وتدوير مواد التغذية؟	
	(أ) لا .
	(ب) لا ، لكن طرق وتقنيات التقييم والمراقبة تحت التطوير.
	(ج) نعم ، معظم الطرق والتقنيات تم تطويرها ( من فضلك اذكر التفاصيل ذات الصلة أدناه المتعلقة بالمكونات ومنتجات التقييم)
مزيد من التعليقات حول تقييمات محددة لمكونات التنوع البيولوجي الزراعي.	

164. هل يقوم بلدك بتقييم التفاعل بين الخبرات الزراعية والحفاظ على مكونات التنوع البيولوجي والاستخدام المستدام له المشار إليه في المرفق رف 1 من الاتفاقية ( أي الأنظمة الإيكولوجية والبيئات ، الأنواع والمجتمعات ، الجينات ذات أهمية اجتماعية وعلمية واقتصادية؟	
	(أ) لا
	(ب) نعم ، جاري التقييم.
	(ج) نعم ، تم الانتهاء من بعض التقييمات. (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
	(د) نعم ، تم الانتهاء من التقييمات الشاملة. (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول تقييم مكونات التنوع البيولوجي ( أي الأنظمة الإيكولوجية والبيئات ، الأنواع والمجتمعات ، الجينات ذات أهمية اجتماعية وعلمية واقتصادية)	

165. هل قام بلدك بتنفيذ تقييم معرفة وابتكارات وخبرات الفلاحين والمجتمعات المحلية والأصيلة في الحفاظ على التنوع البيولوجي الزراعي وخدمات الأنظمة الإيكولوجية الزراعية لإنتاج الغذاء والأمن الغذائي؟

	(أ) لا
	(ب) نعم ، جاري التقييم.
	(ج) نعم ، تم الانتهاء من التقييم . ( من فضلك وضع مكان استرجاع المعلومات أدناه)
مزيد من التعليقات حول تقييم معرفة وابتكارات وخبرات الفلاحين والمجتمعات المحلية الأصيلة.	

166. هل يقوم بلدك بمراقبة التدهور الكلى أو الوضع الراهن أو إعادة وإصلاح التنوع البيولوجي الزراعي منذ دخول الاتفاقية حيز التنفيذ في عام 1993 ؟

	(أ) لا
	(ب) نعم ، لا توجد تغييرات (الوضع الراهن)
	(ج) نعم ، وجد تدهور شامل. (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم ، تمت ملاحظة إصلاح وإعادة انعاش شامل. (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن الملاحظات.	

### عنصر رقم 2 من البرنامج – الإدارة التوأمية

167. هل قام بلدك بتحديد خبرات وتقنيات وسياسات إدارية تزيد من الآثار الإيجابية للتنوع البيولوجي الزراعي وتقلل من آثاره السلبية وتزيد من الإنتاجية وتحافظ على أسباب المعيشة؟

	(أ) لا
	(ب) لا ، لكن يتم الآن تحديد السياسات والتقنيات والممارسات المحتملة.
	(ج) نعم ، تم تحديد بعض السياسات والتقنيات والممارسات. ( من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم ، تم تحديد سياسات وتقنيات وخبرات شاملة. (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات حول ممارسات وتقنيات وسياسات الإدارة.	

### عنصر 3 للبرنامج – بناء القدرة

168. هل قام بلدك بزيادة قدرات الفلاحين والمجتمعات المحلية والأصيلة ومؤسساتهم والمشاركين الآخرين للحفاظ على تنوع بيولوجي زراعي مستدام وتطوير استراتيجيات وطرق للحفاظ على التنوع البيولوجي الزراعي والاستخدام المستدام له وإدارته في البيئة الطبيعية الداخلية؟

(أ) لا

(ب) نعم، من فضلك وضح المنطقة أو المكون والمجموعات المستهدفة ذات القدرة المتزايدة.

مزيد من التعليقات حول القدرات المتزايدة للفلاحين والمجتمعات المحلية الأصيلة ومؤسساتهم والمشاركين الآخرين.

169. هل قام بلدك بوضع آليات جاهزة للمشاركة من قبل عدد كبير من مجموعات المشاركين لتطوير شراكات حقيقية تساهم في تطبيق برنامج العمل حول التنوع البيولوجي الزراعي.

(أ) لا

(ب) لا، لكن تم تحديد الآليات المحتملة.

(ج) لا، لكن الآليات تحت التطوير.

(د) نعم، الآليات يتم تطبيقها.

170. هل قام بلدك بتحسين سياسة بيئية تشمل على ترتيبات المشاركة في الفائدة والتدابير الحافزة لدعم الإدارة المحلية للتنوع البيولوجي الزراعي؟

(أ) لا

(ب) لا، لكن تم تحديد بعض التدابير والترتيبات

(ج) لا، لكن التدابير والترتيبات تحت التطوير.

(د) نعم، التدابير والترتيبات قيد التنفيذ الآن. (من فضلك حدد أدناه)

مزيد من التعليقات حول التدابير التي تم اتخاذها لتحسين الساسة البيئية.

### العنصر رقم 4 من البرنامج – الدمج

171. هل يقوم بلدك بدمج وتوحيد استراتيجيات وخطط للحفاظ على التنوع البيولوجي الزراعي والاستخدام المستدام له في خطط وبرامج القطاعات وما بين القطاعات؟

	(أ) لا
	(ب) لا ، لكن جاري المراجعة.
	(ج) لا ، تم تحديد الإطار والآليات اللازمة.
	(د) نعم ، تم دمج وإضافة خطط أو استراتيجيات قومية لخطط وبرامج القطاعات. ( من فضلك حدد أدناه)
	(هـ) نعم ، تم دمج وإضافة خطط أو استراتيجيات قومية للخطط والبرامج الكبرى على مستوى القطاعات. ( من فضلك حدد أدناه)

مزيد من التعليقات حول ضم وتوحيد خطط أو استراتيجيات قومية لخطط وبرامج القطاعات وخطط وبرامج ما بين القطاعات.

172. هل يقوم بلدك بدعم أطر مؤسسية واليات تخطيطية وسياسية لدمج التنوع الزراعي البيولوجي في الاستراتيجيات الزراعية وخطط العمل وضمها إلى استراتيجيات وخطط عمل أثر شمولية للتنوع البيولوجي؟

	(أ) لا
	(ب) نعم، من خلال دعم المؤسسات في القيام بالتقييمات ذات الصلة.
	(ج) نعم، من خلال تطوير إرشادات السياسات والتخطيط.
	(د) نعم، من خلال مواد التدريب.
	(هـ) نعم، من خلال بناء القدرة والمستويات السياسية والتقنية والمحلية.
	(و) نعم، من خلال دعم التعاون في تطبيق خطط العمل المتفق عليها ودعم التعاون بين التقييمات الجارية والعمليات الحكومية البيئية.

تعليقات إضافية حول الدعم المقدم للهيكل المؤسسي ووضع السياسات واليات التخطيط.

173. في حالة مراكز المنشأ في بلدكم، هل يقوم بلدكم بتشجيع الأنشطة في سبيل الحفظ داخل الموضع وخارج الموضع الطبيعي في أراضي المزارع، للموارد الجينية المتنوعة للأغذية والزراعة، بما في ذلك الأقارب الأبدية (wild) لتلك الموارد ؟

(أ) لا

(ب) نعم، (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن حفظ الموارد الجينية المتنوعة للأغذية والزراعة في مركز منشأها.

## المربع 65

المرجو إعطاء بيانات عن التدابير التي اتخذتها بلدكم لتنفيذ خطة العمل في سبيل المبادرة الدولية للحفظ والاستعمال المستدام للملقحات

## المربع 66

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة

(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية

(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010

(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي

(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية

(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

## التنوع البيولوجي للغابات

### عموميات

174. هل قام بلدكم بإدماج أجزاء برنامج العمل ذات الصلة بالموضوع في ما لديكم من استراتيجيات وخطط عمل تتعلق بالتنوع البيولوجي وفي برامجك الوطنية الخاصة بالغابات؟

(أ) لا.

(ب) لا، المرجو أن تصفوا أدناه العملية المستعملة

(ج) نعم، المرجو أن تصفوا المصاعب والعوائق التي صودفت في هذه العملية

(د) نعم، المرجو أن تصفوا الدروس المستفادة

(هـ) نعم، المرجو ان تصفوا أهداف التدابير ذات الأولوية في برنامج عملكم

مزيد من التعليقات عن إدماج أجزاء برنامج العمل ذات الصلة في استراتيجيات وخطط العمل المتعلقة بالتنوع البيولوجي في بلدكم وفي برامج الغابات..

### المربع 67

المرجو ان تبيّنوا ما هي الأدوات المطبقة حديثًا (السياسة العامة، التخطيط، الإدارة ، التقييم، القياس ) وأية تدابير أخرى تستعملها بلدكم لتنفيذ وتقييم برنامج العمل.  
المرجو ان تبيّنوا ما هي الأدوات والقياسات التي من شأنها ان تساعد على التنفيذ

### المربع 68

المرجو ان تبيّنوا إلى أي مدى وتبيّنوا أيضا الكيفية التي قام بها بلدكم بإشراك المجتمعات الأصلية والمحلية وقام باحترام حقوقهم ومصالحهم في تنفيذ برنامج العمل

### المربع 69

المرجو ان تبيّنوا ما هي الجهود التي بذلها بلدكم نحو بناء القدرة في مجال الموارد البشرية والرأسمالية في سبيل تنفيذ برنامج العمل

### المربع 70

المرجو ان تبيّنوا الكيفية التي قام بها بلدكم بالتعاون (مثلاً التعاون بين الجنوب والجنوب والتعاون بين الشمال والجنوب والتعاون بين الجنوب والشمال والتعاون والشمال والشمال ) مع غيره من الحكومات والمنظمات الإقليمية أو الدولية في تنفيذ برنامج العمل . والمرجو أن تبيّنوا أيضا ماهي المصاعب و/أو الاحتياجات التي تم تبيّنها.

## برنامج العمل الموسع حول التنوع البيولوجي للغابات

### عنصر رقم 1 للبرنامج – الحفظ والاستعمال وتقاسم المنافع.

175. هل يقوم بلدك بتطبيق نهج الأنظمة الإيكولوجية لإدارة كافة أنواع الغابات؟

(أ) لا. (المرجو بيان الأسباب أدناه)

(ب) لا ، لكن يتم الآن تحديد التدابير اللازمة، (المرجو بيان الأسباب أدناه)

(ج) نعم، (من فضلك حدد أدناه التدابير التي تم اتخاذها)

مزيد من التعليقات حول تطبيق نهج الأنظمة الإيكولوجية لإدارة الغابات. (بما في ذلك فعالية التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على إدارة الغابات، والمصاعب، والأدوات ، والأهداف)

176. هل يقوم بلدك بالحد من التهديدات وكذا العمليات التي تمثل تهديدا للتنوع البيولوجي للغابات؟

#### التفاصيل

X

الخيار

المرجو أن تبيّنوا أدناه التهديدات الرئيسية التي تم تبينها بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 2 والتدابير المتخذة لانجاز الأعمال ذات الأولوية

(أ) نعم

(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)

(ب) لا

مزيد من التعليقات حول التدابير التي اتخذت للحد من التهديدات وكذا العمليات التي تمثل تهديدا للتنوع البيولوجي للغابات(بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )

177. هل يقوم بلدك باتخاذ التدابير لحماية وإصلاح واسترداد التنوع البيولوجي للغابة؟

#### التفاصيل

X

الخيار

المرجو أن تبيّنوا التدابير ذات الأولوية فيما يتعلق بكل هدف من أهداف الغاية 3 وان تصفوا التدابير المتخذة لتحقيق تلك الأولويات)

(أ) نعم

(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)

(ب) لا

مزيد من التعليقات حول التدابير التي اتخذت لحماية وإصلاح واسترداد التنوع البيولوجي للغابة. (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )

178. هل يقوم بلدك بدعم الاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي للغابة؟

#### التفاصيل

X

الخيار

المرجو أن تبيّنوا التدابير ذات الأولوية فيما يتعلق بكل هدف من أهداف الغاية 4 وان تصفوا التدابير المتخذة لتحقيق تلك الأولويات)

(أ) نعم

(ب) لا	(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)
مزيد من التعليقات حول تنمية الاستخدام المستدام للتنوع البيولوجي للغابة.. (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )	

179. هل تدعم بلدك الحصول على الموارد الجينية للغابة والاستفادة المشتركة منها؟		
الخيار	X	التفاصيل
(أ) نعم		المرجو أن تحددوا أدناه التدابير ذات الأولوية بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 5 مع وصف التدابير المتخذة
(ب) لا		(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)
مزيد من التعليقات حول دعم الحصول على الموارد الجينية للغابة والاستفادة المشتركة منها (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )		

<b>عنصر رقم 2 من البرنامج - البيئة المؤسسية والاجتماعية الاقتصادية الفاعلة.</b>		
180. هل يقوم بلدك بدعم البيئة المؤسسية الفاعلة للحفاظ على التنوع البيولوجي للغابات والاستخدام المستدام لها، بما في ذلك الحصول على الفوائد المشتركة؟		
الخيار	X	التفاصيل
(أ) نعم		المرجو أن تحددوا أدناه التدابير ذات الأولوية بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 1 مع وصف التدابير المتخذة
(ب) لا		(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)
مزيد من التعليقات حول دعم الحصول على الموارد الجينية للغابة والاستفادة المشتركة منها (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )		

181. هل يقوم بلدك بمناقشة الإخفاقات والعيوب الاجتماعية والاقتصادية التي تؤدي إلى اتخاذ القرارات التي تؤدي إلى فقد التنوع البيولوجي للغابة؟		
الخيار	X	التفاصيل
(أ) نعم		المرجو أن تحددوا أدناه التدابير ذات الأولوية بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 2 مع وصف التدابير المتخذة
(ب) لا		(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)
مزيد من التعليقات حول دراسة الإخفاقات والعيوب الاجتماعية والاقتصادية التي تؤدي إلى اتخاذ القرارات التي تؤدي إلى فقد التنوع البيولوجي للغابة (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )		

182. هل اتخذ بلدكم أية تدابير لزيادة تثقيف الجمهور وإشراكه وتوعيته فيما يتعلق بالتنوع البيولوجي للغابات؟		
الخيار	X	التفاصيل
(أ) نعم		المرجو أن تحددوا أدناه التدابير ذات الأولوية بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 3 مع وصف التدابير المتخذة
(ب) لا		(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)



مزيد من التعليقات عن التدابير لزيادة تنقيف الجمهور وإشراكه وتوعيته فيما يتعلق بالتنوع البيولوجي للغابات (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )		

### العنصر رقم 3 من البرنامج – المعرفة والتقييم والمراقبة.

183. هل قام بلدك بتطوير تصنيف عام للغابات على مستويات عدة لتحسين تقويم وضع واتجاهات التنوع البيولوجي للغابة؟

الخيار	X	التفاصيل
(أ) نعم		المرجو أن تحددوا أدناه التدابير ذات الأولوية بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 2 مع وصف التدابير المتخذة
(ب) لا		(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)
مزيد من التعليقات عن تصنيف عام للغابات على مستويات عدة (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )		

184. هل يقوم بلدك بتنمية المعرفة حول تقييم حالة واتجاهات التنوع البيولوجي للغابة وكذا تطوير الوسائل له؟

الخيار	X	التفاصيل
(أ) نعم		المرجو أن تحددوا أدناه التدابير ذات الأولوية بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 2 مع وصف التدابير المتخذة
(ب) لا		(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)
مزيد من التعليقات حول تنمية المعرفة حول تقييم حالة واتجاهات التنوع البيولوجي للغابة وكذا تطوير الوسائل له (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )		

185. هل يقوم بلدك بتنمية فهم دور التنوع البيولوجي للغابة ووظائف الأنظمة الإيكولوجية؟

الخيار	X	التفاصيل
(أ) نعم		المرجو أن تحددوا أدناه التدابير ذات الأولوية بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 3 مع وصف التدابير المتخذة
(ب) لا		(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)
مزيد من التعليقات حول تنمية فهم دور التنوع البيولوجي للغابة ووظيفة الأنظمة الإيكولوجية. (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقوع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )		

186. هل يقوم بلدك بتطوير البنية التحتية لإدارة البيانات والمعلومات من أجل الحصول على تقييم دقيق ومراقبة التنوع البيولوجي الشامل للغابة؟

الخيار	X	التفاصيل
(أ) نعم		المرجو أن تحددوا أدناه التدابير ذات الأولوية بالنسبة لكل هدف من أهداف الغاية 4 مع وصف التدابير المتخذة
(ب) لا		(من فضلك أذكر أدناه الأسباب)

مزيد من التعليقات حول تحسين البنية التحتية لإدارة البيانات والمعلومات.. (بما في ذلك كفاءة التدابير المتخذة ، والدروس المستفادة، والوقع على التنوع البيولوجي للغابات والمصاعب، والاحتياجات والأدوات والأهداف )

## المربع 71

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

(أ) النتائج والوقع الناشئة عن الخطوات المتخذة  
(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية  
(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010  
(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي  
(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية  
(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### التنوع البيولوجي للأراضي الجافة وشبه الرطبة

187. هل يقوم بلدك بالدعم العلمي والتقني والمادي للأنشطة المحددة في هذا البرنامج على المستويين الإقليمي والقومي؟ (المقرران 23/5 و 2/7)

(أ) لا

(ب) نعم (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول الدعم العلمي والتقني والمادي للأنشطة المحددة في هذا البرنامج على المستويين الإقليمي والقومي.

188. هل قام بلدك بدمج إجراءات أخرى تحت برنامج عمل الأراضي الجافة وشبه الرطبة إلى خطط العمل والاستراتيجية القومية للتنوع البيولوجي لـ CBD أو لبرنامج العمل الدولي التابع لـ UNCCD؟ (المقررات 23/5 و 4/6 و 2/7)

(أ) لا.

(ب) نعم، (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

تعليقات أخرى عن الأنشطة الداخلة في برنامج عمل الأراضي الجافة وشبه الرطبة التي أدرجت في خطط العمل واستراتيجيات التنوع البيولوجي الوطني تحت برنامج الأراضي الجافة وشبه الرطبة أو برنامج العمل أو برنامج العمل الوطني التابع لـ UNCCD.

189. هل قام بلدك باتخاذ التدابير لضمان التنفيذ التعاوني/الجماعي لبرنامج العمل بين عملية UNCCD الوطنية والعلميات الأخرى بموجب اتفاقيات البيئة؟ (المقررات 23/5 و 4/6 و 2/7)

(أ) لا

(ب) نعم، تم عمل بعض الارتباطات (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(ج) نعم تم عمل ارتباطات شاملة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول التدابير التي تضمن التنفيذ التعاوني/الجماعي لبرنامج العمل بين عملية UNCCD الوطنية والعمليات الأخرى بموجب اتفاقيات البيئة.

#### الجزء ألف من البرنامج : التقييم

190. هل قام بلدك بتقييم وتحليل المعلومات حول وضع التنوع البيولوجي للأراضي الجافة والضغوط عليها، لنشر المعرفة الحالية وتحسين الخبرات وملئ الفجوة المعرفية لتحديد الأنشطة الكافية؟

(أ) لا.

(ب) لا، لكن جاري التقييم.

(ج) نعم، تم القيام ببعض التقييمات. (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

(د) نعم، تم اتخاذ تقييمات شاملة. (المرجو إعطاء التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن المعلومات ذات الصلة بتقييم الوضع والاتجاهات وكذلك نشر المعارف الموجودة وأفضل الممارسات..

#### الجزء باء من البرنامج : التدابير المستهدفة

191. هل اتخذ بلدكم تدابير لتعزيز الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي للأراضي الجافة وشبه الرطبة وللتقاسم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استعمال الموارد الجينية ولمكافحة ضياع التنوع البيولوجي في الأراضي الجافة وشبه الرطبة وعوائق ذلك الضياع الاجتماعية والاقتصادية؟ (الجزء باء من المرفق الأول بالمقرر 23/5، الأنشطة من 7 إلى 9)

(أ) لا

(ب) نعم، اتخذت بعض التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(ج) نعم ، اتخذت عدة تدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن بلدكم تدابير لتعزيز الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي للأراضي الجافة وشبه الرطبة وللتقاسم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استعمال الموارد الجينية ولمكافحة ضياع التنوع البيولوجي في الأراضي الجافة وشبه الرطبة وعوائق ذلك الضياع الاجتماعية والاقتصادية

192. هل اتخذ بلدكم لتعزيز القدرات الوطنية بما في ذلك القدرات المحلية لتشجيع تنفيذ برنامج العمل؟

(أ) لا

(ب) نعم، اتخذت بعض التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(ج) نعم اتخذت تدابير شاملة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم ، تم الوفاء بجميع الاحتياجات إلى القدرة التي تم تبينها (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التدابير المتخذة لتعزيز القدرات الوطنية بما في ذلك القدرات المحلية لتشجيع تنفيذ برنامج العمل

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- (أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة
- (ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية
- (ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010
- (د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي
- (هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية
- (و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### التنوع البيولوجي للجبال

العنصر 1 من البرنامج - التدابير المباشرة المتعلقة بالحفظ والاستعمال المستدام وتقاسم المنافع

193. هل اتخذ بلدكم أي تدابير لمنع وتخفيف الوقع السلبي للتهديدات الرئيسية على التنوع البيولوجي للجبال؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن التدابير المتعلقة بهذا الموضوع في قيد البحث

(ج) نعم اتخذت بعض التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم ، اتخذت كثير من التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التدابير المتخذة لمنع وتخفيف الوقع السلبي للتهديدات الرئيسية على التنوع البيولوجي للجبال

194. هل اتخذ بلدكم أي تدابير لحماية واسترداد وإعادة انعاش التنوع البيولوجي للجبال؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن بعض تدابير قيد البحث

(ج) نعم اتخذت بعض التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم ، اتخذت تدابير كثيرة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التدابير المتخذة لحماية واستيراد وإعادة انعاش التنوع البيولوجي للجبال

195. هل اتخذ بلدكم أي تدابير لتعزيز الاستعمال المستدام للموارد البيولوجية للجبال وللحفاظ على التنوع الجيني في الأنظمة الإيكولوجية الجبلية ؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض تدابير قيد البحث
	(ج) نعم اتخذت بعض التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم ، اتخذت تدابير كثيرة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن التدابير المتخذة لتعزيز الاستعمال المستدام للموارد البيولوجية للجبال وللحفاظ على التنوع الجيني في الأنظمة الإيكولوجية الجبلية	

196. هل اتخذ بلدكم تدابير لتقاسم المنافع الناشئة عن استعمال الموارد الجينية الجبلية ، بما في ذلك حفظ وصون المعارف التقليدية؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض تدابير قيد البحث
	(ج) نعم اتخذت بعض التدابير (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم ، اتخذت تدابير كثيرة (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن التدابير المتخذة لتقاسم المنافع الناشئة عن استعمال الموارد الجينية الجبلية ، بما في ذلك حفظ وصون المعارف التقليدية	

<b>العنصر 2 من البرنامج وسائل تنفيذ الحفظ والاستعمال المستدام وتقاسم المنافع</b>	
197. هل قام بلدكم بوضع إطار قانوني وسياسي ومؤسسي للحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي الجبلي ولتنفيذ برنامج العمل هذا ؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض الأطر جرى وضعها
	(ج) نعم ، هناك وعد الأطر القائمة فعلا (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
	(د) نعم ، توجد أطر شاملة قائمة فعلا (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من التعليقات عن وضع إطار قانوني وسياسي ومؤسسي للحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي الجبلي ولتنفيذ برنامج العمل هذا	

198. هل شارك بلدكم في الاتفاقات التعاونية الإقليمية و/أو العابرة للحدود بشأن الأنظمة الإيكولوجية الجبلية للحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي الجبلي ؟	
	(أ) لا
	(ب) لا، ولكن بعض الأطر التعاونية قيد النظر
	(ج) نعم ، (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)
مزيد من المعلومات عن الاتفاقات التعاونية الإقليمية و/أو العابرة للحدود بشأن الأنظمة الإيكولوجية الجبلية للحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي الجبلي	

**العنصر 3 من البرنامج – تدابير مساندة في سبيل الحفظ والاستعمال المستدام وتقاسم المنافع**

199. هل اتخذ بلدكم أية تدابير لتبني ورصد وتقييم التنوع البيولوجي الجبلي ؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن يجرى وضع البرامج الخاصة بهذا الموضوع

(ج) نعم ، توجد بعض التدابير القائمة فعلا (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم ، توجد تدابير شاملة قائمة فعلا (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التدابير لتبني ورصد وتقييم التنوع البيولوجي الجبلي

200. هل اتخذ بلدكم أية تدابير لتحسين البحث والتعاون العلمي والتقني وبناء القدرة في سبيل الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي الجبلي ؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن يجرى وضع بضع البرامج

(ج) نعم ، توجد بعض التدابير قائمة فعلا (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم ، توجد تفاصيل شاملة قائمة فعلا (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن تدابير لتحسين البحث والتعاون العلمي والتقني وبناء القدرة في سبيل الحفظ والاستعمال المستدام للتنوع البيولوجي الجبلي

201. هل اتخذ بلدكم أية تدابير لوضع وتعزيز ونقل وتنفيذ تكنولوجيات ملائمة في سبيل حفظ الأنظمة الإيكولوجية الجبلية ؟

(أ) لا

(ب) لا، ولكن يجرى وضع بضع البرامج

(ج) نعم ، توجد بعض التدابير قائمة فعلا (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم ، توجد تفاصيل شاملة قائمة فعلا (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن تدابير لوضع وتعزيز ونقل وتنفيذ تكنولوجيات ملائمة في سبيل حفظ الأنظمة الإيكولوجية الجبلية

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

- (أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة  
 (ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية  
 (ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010  
 (د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي  
 (هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية  
 (و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

### هاء- عمليات الاتفاقية

202. هل شاركت بلدك بشكل فعال في الأنشطة الإقليمية وشبه الإقليمية من أجل الإعداد لاجتماعات الاتفاقية ودعم تنفيذها. (المقرر 20/5)

(أ) لا.

(ب) نعم ، من فضلك بين التفاصيل أدناه

مزيد من التعليقات عن الأنشطة الإقليمية وشبه الإقليمية التي تقوم بها بلدك.

203. هل يقوم بلدك بدعم التعاون الإقليمي وشبه الإقليمي وتدعيم التكامل وتقوية التعاون مع العمليات الإقليمية وشبه الإقليمية ذات الصلة؟ (المقرر 27/6)

(أ) لا.

(ب) نعم، (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات عن التعاون والعمليات الإقليمية وشبه الإقليمية.

### السؤال التالي (205) موجه إلى الدول المتقدمة النمو

204. هل يقوم بلدك بمساندة عمل آليات التعاون الإقليمي الموحدة بالفعل وتطوير الشبكات أو العمليات الإقليمية وشبه الإقليمية؟ (المقرر 27/6 بء)

(أ) لا.

(ب) لا ، لكن البرامج قيد التطوير.

(ج) نعم مدرجة في أطر التعاون الموجودة. (من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

(د) نعم، جاري تنفيذ بعض أنشطة التعاون.

مزيد من التعليقات حول دعم عمل آليات التعاون الإقليمي وشبه الإقليمي الموجود وتطوير الشبكات أو العمليات الإقليمية وشبه الإقليمية.

205. هل تقوم بلدك بالعمل مع أطراف أخرى لتدعيم الآليات والمبادرات الإقليمية وشبه الإقليمية الموجودة من أجل بناء القدرة؟ 0المقرر 27/6  
(باء )

(أ) لا .

(ب) نعم.

206. هل قام بلدك بالمساهمة في تقييم الآليات الإقليمية وشبه الإقليمية لتنفيذ الاتفاقية؟ (المقرر 27/6 باء )

(أ) لا .

(ب) نعم، ( من فضلك اذكر التفاصيل أدناه)

مزيد من التعليقات حول المساهمة في تقييم الآليات الإقليمية وشبه الإقليمية.

#### المربع 74

المرجو أن تبينوا فيما بعد تفاصيل تنفيذ هذه المادة وما يرتبط بها من مقررات مع التركيز على ما يلي على وجه التحديد:

(أ) النتائج والوقوع الناشئة عن الخطوات المتخذة

(ب) الاسهام في تنفيذ غايات الخطة الاستراتيجية للاتفاقية

(ج) الاسهام في التقدم نحو هدف عام 2010

(د) التقدم في تنفيذ الاستراتيجيات وخطط العمل الوطنية في مجال التنوع البيولوجي

(هـ) الاسهام في تحقيق غايات الألفية للتنمية

(و) ما صودف من ضغوط ومصاعب في التنفيذ

واو- تعليقات عن هذه الأسئلة



المرجو أن تقدموا أدناه توصيات لتحسين محتوى هذا التقرير

-----